

HOLLANDOIS,

LETTRES

SURLA

HOLLANDE

ANCIENNE ET MODERNE.

Par Mr. de la BARRE de BEAUMARCHAIS,



Suivant la Copie Împrimée;

A FRANCFORT;

Chez FRANÇOIS VARRENTRAP.

M. D. CC. XXXVII.





LE

HOLLANDOIS,

OU

LETTRES

SURLA

HOLLANDE

ANCIENNE ET MODERNE.

LETTRE PREMIERE.

JONE ne sais, Monsieur, si, pour de répondre à vos questions sur l'ancienne Hollande, il faut c'ésar, ou s'il suffit de la prendre à la A z dé-

décadence de l'Empire Romain, que les Bataves avoient longtemps foutenu, & avec lequel ils devinrent la proie des Barbares. A tout hazard, je commence à la premiere époque. La seconde aura

son tour, dès qu'il vous plaira.

L'ancienne Batavie appartenoit à la Gaule Belgique. ,, Elle est à un peu , plus de cinquante deux degrez de latitude septentrionale. Elle a devant elle à l'Occident la Mer Britannique. Elle ", est environnée au Nord d'un bras du Rhin, qui se jette à Katwyk dans la Mer, & au Sud, d'un autre bras de ce fleuve, qui porte là le nom de Waal, & qui, s'étant mêlé avec la , Meule, tombe à quatrevingt mille pas de cet endroit dans l'Ocean par plu-, fieurs embouchures. Ces deux branches du Rhin, qui séparent de la Terre ferme la demeure des Bataves, sont , cause que les anciens Ecrivains en ont parlé comme d'une Isle, qui, selon Pline, a environ cent mille pas de lon-22 gueur.

" Ce qu'on y trouvoit de terrain éle-», vé étoit couvert de forêts épaisses & ,, remplies de gibier. Les plaines & les , prairies étoient entrecoupées en mille

endroits de ruisseaux poissonneux, d'étangs, de marais, de lacs. Ces eaux se trouvoient au niveau les unes des autres, & elles étoient aussi à celui de la Mer par le moien des Riviéntes qui s'y déchargeoient. Ainsi, comme elles n'étoient pas encore resserrées
dans leurs lits par des digues, la
mer en remontant les grossissiques, la
mer en remontant les grossissiques de le rémer en remontant les grossissiques de la leur les de leur les de la leur les de leur les de la leur les de

Les Battes, ou Cattes, ou peutêtre les uns & les autres, également originaires de la Hesse, furent les premiers des Peuples connus qui l'habitèrent, longtemps avant que César eût conquis les Gaules. Il paroît que ces Peuples étoient considérables dans le lieu de leur origine, puisque divers endroits y gardent encore leurs noms, comme Batenberg, Baddenfeld, Batenbausen, Katzenfurt, Katers, Katerberg, Catzenellebogen & autres, dont vous voudrez bien chercher la situation sur des Cartes d'Allemagne. mémoire de leur établissement hors de l'ancienne Germanie s'est conservée d'une

⁽¹⁾ Ce qui précede est tra luit des Origines de la Hollande du docte Monsieur van Loon.

ne manière non moins sûre dans les noms des lieux, où ils abordèrent, après avoit traversé le Rhin, à l'endroit du Fort de Schenck. Batavie, nom de l'ancienne Hollande, adouci par les Romains à leur manière, s'appelloit dans la langue des premiers Bataves, Batten auven, c'estadire, Prairies des Battes. Battenbourg sur le bord de la Meus témoigne par son nom qu'il y avoit là une Forteresse de Battes. Les noms de divers lieux de Hollande, comme Catwick, Cattenbourg, Cattendyck, Cattendrecht, signifient Quartier, Forteresse, Digue, Passage des Cattes.

"La Discorde arma ces Peuples les " uns contre les autres. Une partie, pour " augmenter leurs forces, se liguérent " étroitement avec les (1) Serbstes " leurs Voisns, & avec les Hermundures, qui occupoient les Terres situées " entre la Sale, la Rivière de Munden " & la source de l'Elbe, & qui envahi-" rent

(1) Wt der Hessen und gebuuren Serbssen ond is immundueren Al mit krasse overspanden Ade Batten uten Landen Te verdrüve metten VVapen, Klaas Kolyn. VS. 29.

rent ensuite la Misnie dans la Saxe. Leur but étoit de forcer les Bataves, leurs Compatriotes, d'abandonner les fertiles Regions, qu'ils avoient 22 jusqu'alors habitées le long de l'Eder & du Gilze, sur les frontières de ce qu'on nomme aujourd'hui le Comté de Waldeck, témoin le Château de Batenberg situé sur une colline prèsde l'Eder, & Batenhausen, Village 22 entre les Rivières de War & de Gilze, qui ont conservé jusqu'à présent les. noms qu'ils prirent des Bataves. 22

, Tout étoit ainsi disposé à une guer, re, & on n'attendoit qu'une occasion
, de la déclarer. Mais avant que les
, deux partis en vinssent à des hostilitez,
, les Bataves, se sentant les plus foibles,
, allèrent consulter les Prêtres de leur
, Nation, qu'ils considéroient comme
, des (1) Godesschalques, quelles seroient
, les suites de la guerre, & quel parti
, il faudroit qu'ils prissent dans cette rencontre. Ils suivirent à cet égard l'usage des Germains, qui de tous les
, Peu-

⁽¹⁾ By rade der bande Papen Ende Godescalken vvaren. Klaas Kolyn vs. 29.

Peuples étoient les plus adonnez à interroger sur l'avenir les auspices & les forts. Lorsque les Prêtres eurent solemnellement demandé la volonté des Dieux, soit par ces deux voyes, soit , par le hennissement des Chevaux, ou par un duel, car ces deux manières , de prendre les sorts étoient aussi usi-, tées chez ces Peuples, ils leur défen-, dirent absolument de décider leur que-, relle par les armes, & encore plus de , répandre, pour la contervation des , terres qu'ils avoient occupées jusqu'alors, un sang qui devoit leur être aussi , cher que celui de ces Nations, avec qui ils avoient une origine commune. Qu'aussi bien les Dieux leur destinoient des Régions beaucoup plus fer-, tiles, qui étoient jusqu'alors inhabi-, tées & qui ne leur couteroient point de combats (1). Qu'elles étoient si-. tuées

(1) By rade der bande Papen
Ende Godefealken voaren
Met die aldet Batte scharen
Die ne raden deze woiken,
Di wuy besitzen, te bestriken.
Zonder slach, woan zu ne voissen,
Daer ne vooonden, ni dar st wissen,
Al dat lant woze laech geleghen.
Maas Kolyn vs. 29.

, tuées le long de la mer du Nord en-, tre les bras, que forme le Rhin. Chacun demeure dans l'étonnement.

, à l'ouie d'un Oracle si inattendu. Ils , n'osent résister aux ordres des Dieux.

, Sur cette promesse. (1) ils envoient

,, devant eux quelques-uns des leurs, qui

,, feulement que ces Contrées sont fort

poissonneuses & abondantes en bois,

, mais aussi qu'elles sont désertes. Efne fectivement, les Cimbres, les Teu-

, tons & les Tigurins avoient été for-

,, cez de les abandonner par une effroya-

,, ble inondation (2), qu'un vent impetueux de Nord-Ouest avoit causée.

, Il y avoit misérablement péri dans les

,, flors une infinité d'Hommes & de

, Bestiaux. Les vents avoient déraciné des forêts épaisses, dont les feuilles a-

, voient servi à couvrir les cabanes des

,, Ha-

(I) Aus besonden zy di 'tzaghen Het bevil tot haren hepen.

Klaas Kolyn vs. 37.

(2) Cimbri, Teutoni atque Tigurini, ab extremis Galliæ profugi, quum terras eorum inundasset Oceanus, novas sedes toto orbe quærebant.

Flori Hist. Lib. III.

, Habitans & dont les fruits leur avoient , fourni une nourriture sauvage. Les , vagues, qui dans cette tempête s'étoient répandues sur la terre, avoient , renversé & entrainé avec elles une quantité incroyable des arbres les plus , épais. Il en reste des marques jus-, qu'à nos jours, puisqu'on découvre encore journellement un grand nombre de ces arbres, qui tous par cette raison se trouvent couchez de manière que leurs têtes regardent l'Est ou le Sudest. On y rencontre même des noisettes, en fouillant dans les marais & dans les tourbières, qui ont été inondées depuis, aussi-bien que dans le reste des terres. Preuve incontestable que cette tempête & cette inondation n'arrivèrent que tard dans l'au-, tomne ou arrière saison, puisque ces " fruits étoient déjà mûrs.

,, Ceux des anciens Habitans, qui avoient heureusement échappé à la mort,
se voyant sans provisions de vivres pour
l'hiver qui approchoit, résolurent avec
leurs Voisins d'aller chercher ailleurs
une nouvelle Patrie, & ils pénétrèrent
à à ce dessein dans les Gaules, dans l'Es-

,, pagne

pagne & en Italie (1). On peut ju-, ger de leur multitude par celle des Cimbres, puisque ceux-ci à eux seuls, fans compter les Femmes ni les En-, fans, montoient à plus de cinq cent mille Hommes portant les armes. Le Sénat Romain ôfa pourtant refuser à , ces féroces Avanturiers la permission de s'établir dans les fertiles contrées , de l'Italie. Ceux-ci commencerent à s'en vanger par la défaite de Marcus , Silanus alors Conful, & ensuite par , celle d'Aurelius Scaurus. Leurs avan-, tages furent encore plus marquez dans , la troisieme Bataille. Servilius Cæpion y fut entiérement défait, & Rome y , perdit quatrevingt mille Hommes de guerre & quarante mille tant Vivandiers qu'Esclaves suivant l'Armée. , Mais, lorsque les Vainqueurs ne son-, geoient qu'à pousser plus loin leurs conquêtes, Gaius Marius, Conful, , leur rendit abondamment le mal, qu'ils , avoient fait. L'an fix cent vingt deux de la fondation de Rome, c'est-à-dire, . l'an

⁽¹⁾ En de Mensken rote te hopen Gaulen en Spangen ave te lopen. Klaas Kolyn vs. 18.

, l'an cent un avant Jesus-Christ, il , tomba aux environs d'Aix fur les Teu-, tons & les Ambrons, qu'il tailla en " pieces, & l'année suivante, secouru , par le Proconful Catulus, il traita de même les Cimbres dans la Plaine de Verceilles. Il périt dans ces deux " actions trois cent vingt mille hommes du côté des Barbares, on en fit six vingt mille Prisonniers, le reste fut , disperse de toutes parts, en un mot ils se trouvèrent incapables de rentrer dans les terres qu'ils avoient désertées, ils n'y pensérent seulement pas, & c'est , ainsi qu'elles demeurèrent vuides jusqu'à l'arrivée des Députez des Bataves. " Ceux-ci à leur retour firent une si , avantageuse description des Terres , qu'ils avoient découvertes auprès de la , Mer, que les Bataves, dans le danger où ils étoient, aimèrent mieux renoncer à la demeure de leurs Ancêtres, , que de plier sous le joug, dont leurs " Compatriotes aigris les menaçoient. " Chacun fit ses préparatifs pour ce , changement de séjour. Dès que tout " fut prêt (1), Hommes, Femmes, . En-(1) Due toghen zy af met scepen

Man-

, Enfans, Esclaves, se rendirent avec , leurs troupeaux & leurs meubles fur , les Flottes & Vaisseaux, que les Germains composoient communément de grands arbres creusez, & qui les attendoient en grand nombre fur le Rhin. Ils décendirent ainsi ce fleuve, & de cette manière, sans coup férir, enfin selon le droit naturel le plus incontestable, ils se rendirent Maitres d'un Païs, qu'ils trouvoient abandonné. l'ignore si ces nouveaux Habitans prirent après leur établissement le nom de Bataves, ou s'ils donnèrent 'le nom de Batavie aux lieux où ils se , fixerent (1).

Mannen, have, vee tien tiden
En begrepen, zonder striden,
Mitte Kinderen ende Vrauvven,
Tussen en VVahl tie gouvven
VViad en bried, als it verhale.
Klaas Kolyn vs. 30.

(1) Ce détail est traduit du même Ouvrage, que j'ai nommé ci dessus.



LETTRE SECONDE.

E ne saurois vous dire, Monsieur, si d'autres Peuples suivirent les Bataves, ou si eux-mêmes se partagêrent en Provinces & se distinguèrent par divers noms. Pline compte dans la Baravie sept Nations, lès Bataves proprement dits, les Caninéfates, les petits Frisons, les Frisiabons, les petits Chauques, les Tuses & les Marsaces.

Choisissez le sentiment qu'il vous plaira. Je vous avertis seulement que ces Peuples, qui avoient tout ce qui désigne le mieux une origine commune, ne tormèrent pas toujours un même corps ensemble, comme ils firent dans la suite, & que c'est ce qui causa le malheur de quelques-uns, que les Romains subjuguèrent, tandis qu'ils admettoient les Bataves dans leur Alliance.

Ceux-ci, chassez de chez eux par une guerre civile, retinrent dans leur nouvelle Patrie la langue, la Religion, les mœurs, les coutumes, le gouvernement des Germains. Rappellez-vous tout ce que Tacite écrit de ceux-ci. Des Peuples un peu farouches & fort pauvres, jaloux de leur liberté, assez fermes & assez éclairez pour la désendre contre les Chefs qu'ils se donnoient, assez braves & assez habiles pour la disputer heuréusement contre l'ambition & contre la valeur des Romains. Du reste bons, simples, droits, Sujets dociles, Maris sideles & tendres, Peres indulgens, Maitres humains, voilà les Germains en général, & c'est aussi le portrait des Bataves.

Décendons à des détails moins arides. Tacite peint ainsi les Bataves sous le nom de Cattes. ,, Cette Nation est robuste, ,, nerveuse, les membres bien ramassez, , l'air du visage menaçant. Elle est fer-" me, résolue, sensée, habile, & surpasse à ces égards les autres Germains. On y sait se choisir des Chefs, écouter ceux qu'on a choisis, garder les rangs, connoître & faisir les occasions, les attendre, & reserver son ardeur à d'autres tems, mettre la fortune au nombre des choses douteuses, ne compter surement que sur la vertu, &, ce qui est fort rare, mais qui marque un Peuple entendu & discipliné, faire, plus de fonds sur le Général que sur l'Armée. Les autres Germains courent au combat; ceux-ci font la guer-

, re. Ils vont peu en partis, & ne se , battent que quand le hazard les y en-, gage. C'eit la coutume chez eux que , les jeunes Gens laissent croître leurs cheveux & leur barbe, jusqu'à ce que la mort d'un Ennemi de la Patrie leur permette de dépouiller ces marques de leur engagement & de leur dévouement à la vertu. Teints de fang & chargez de dépouilles, ils coupent enfin ces longues & épaisses tresses. Ce , n'est qu'alors qu'ils croient avoir paié , leur naissance, & qu'ils se jugent di-,, gnes de leur Patrie & de leurs Aieux ... Vous m'avouerez qu'on pourroit appliquer à ces Peuples ce que Pyrrhus disoit des Romains, Pour des Barbares, ceci n'eft point trop Barbare.

J'ajoute que les Bataves avoient encore des qualitez qui leur étoient particulières, & qui les rendirent confidérables.
Ils étoient grands Chasseurs, excellens
Cavaliers, Nageurs au delà de tout ce
qu'on avoit vû, & l'Histoire observe que
des Escadrons entiers de cette Nation traversoient à la nage les steuves les plus ra-

pides, sans perdre leurs rangs.

LET-

LETTRE TROISIEME,

IL est certain, Monsieur, que les Ba-taves ne savoient ce que c'étoit que de bâtir des Villes, & que leurs Villages n'étoient pas non plus composez comme à présent de maisons tenant les unes aux autres & rangées sur des allignemens réguliers. , Chacun plaçoit la sienne, ou pour mieux dire, sa hutte ronde, , qui d'ordinaire avoit deux entrées voi-, fines, près d'une fontaine, ou d'un , champ, ou d'un bois, selon qu'il plai-, foit, ou qu'il lui convenoit le mieux, 2. & ces cabanes étoient séparées les unes , des autres, soit pour prévenir les ra-, vages des incendies, ou parce qu'ils n'entendoient pas mieux l'Architecture. De la situation de ces demeures isolées viennent les noms, que tant de Villages conservent encore. A ceux par exemple qui étoient bâtis près d'un Bois, qu'on appelloit en leur langue Woyd, on donnoit des noms qui indiquoient cette position, com-, me Zouter woude, Katten-, WOUD, LEWOUD, HASAARTS-, WOUDE, SCHELLINGER WOUD, SPA-

, SPARENWOUDE, & autres. Il , en étoit de même des assemblages , de maisons voisines de quelques fon-, taines, ou des campagnes. On les re-, connoît aux fyllabes BRON & FELD, qui terminent leurs noms. Chaque , habitation étoit entourée de palissades. Une partie étoient construites de bois , groffièrement taillé & d'ofièrs entre-, lassez. Faute de chaux & de tuiles , dont ils ignoroient l'usage, quelquesuns les revêtoient en dedans d'une ter-,, re blanche & brillante, pour tenir lieu , des peintures aujourd'hui à la mode. , Les roleaux, qui croissoient en quan-, tité le long de leurs rivières, leur ser-, voient à couvrir leurs toits, & ils se , garantissoient par là de la neige & " de la pluie.

" A la simplicité de ces demeures répondoit celle de l'habillement des " Hommes & des Femmes. Les moindres d'entre eux marchoient presque " nuds, & se contentoient de porter sur " leurs reins une espéce de tablier, composée d'une peau de Bête, qui tomboit par devant sur leurs cuisses & " qu'ils attachoient avec une boucle, " ou, faute de boucle, avec une épine.

"D'au-

, D'autres avoient un haut de chausses large, à la manière des Sarmates. Ceux qui étoient d'un plus haut rang portoient des robes, qui leur couvroient entièrement le corps & même les bras », & les jambes jusqu'à la cheville du , pied. Du reste, elles n'étoient, ni ,, larges, ni flottantes, comme celles des , Parthes. C'étoient au contraire com-, me des vestes étroites & justes, de for-, te qu'au moindre mouvement qu'ils , faisoient, elles marquoient la taille & , les divers membres du corps. L'étoffe, , dont ils composoient cet habillement, , confistoit dans les peaux des Bêtes , qu'ils avoient tuées à la chasse. Ils y attachoient en divers endroits diffé-, rentes pieces de peaux de plusieurs , couleurs, que leur fournissoient, ou , les parties éloignées de l'Ocean, ou ,, des Mers inconnues aux Romains, & probablement c'étoient de ces peaux de Chiens marins, que nous connois-, fons encore. Les plus riches & les plus considérables portoient par dessus cet habit une sorte de plastron, qui , pendoit par devant & par derriére. , Les uns & les autres se coeffoient à , la manière des Sueves, qui étoient l'une , des

des plus nombreuses Nations de la Geramanie, c'est-à-dire, qu'ils relevoient, le leurs cheveux & se les lioient sur le sommet de la tête, & qu'ils les cou-vroient d'un bonnet rond, composé, ordinairement d'osser entrelassé. C'est ce qu'on peut mieux se représenter par des sigures.

, ce qu'on peut mieux se représenter par des figures. " Les Femmes étoient habillées à peu , près de même, excepté qu'elles avoient la gorge & les bras nuds, & que leurs cheveux, qu'elles lioient à la hauteur du col, étoient du reste épars & voltigeoient sur leurs épaules. Cependant les plus distinguées d'entre elles se couvroient la tête d'un voile de lin & y ajoutoient divers ornemens de pour pre. , Cet habillement de tête, qu'elles por-, toient, pour le garantir de la chaleur , & du froid, leur tomboit négligem-, ment sur une épaule & sur une partie , du dos, ainsi qu'on le remarque sur les , Médailles Romaines.

", Cet usage d'aller presque nuds étoit cause qu'ils se bâtissoient des maisons fort basses & fort étroites, asin d'y renfermer mieux la chaleur, & de là venoit aussi qu'en hiver ils se retiroient avec leurs provisions dans des caver-

nes

nes souterraines, qu'ils couvroient de , fumier, pour se munir contre la rigueur du froid. Lorsqu'ils n'étoient , pas en guerre, ils passoient une gran-, de partie de leur vie, couchez auprès ,, de leurs foiers, ou dans l'oissveté & , dans les festins. Ce qui contribuoit , beaucoup à nourrir leur nonchalance, ,, c'est qu'aucun d'eux ne possedoit de ,, fonds en propre. Au commencement , de chaque année, il se tenoit des Diet-, tes, où les Chefs de la Nation & les , Magistrats des Hameaux distribuoient , les terres pour cette année entre les , Familles, selon qu'elles étoient plus ou , moins nombreuses. C'étoit à elles à les cultiver pour ce temps-là. Mais c'est ce qu'elles ne faisoient qu'autant que la nécessité les y forçoit, parce qu'on y imputoit à lâchete, & à paresse d'acheter par un long & dur tra-, vail ce qu'on pouvoit acquerir en un , moment dans les combats par quelques , goutes de sang. De cette manière-, là, lorsqu'on étoit en paix, les Hommes les plus courageux & les plusguerriers, s'abandonnant à une inaction presque entière, laissoient les soins du domestique & de l'agriculture aux B 3 i Femi" Femmes, aux Vieillards, aux plus , foibles de leur Famille, & pendant , ce temps-là, ou bien ils alloient ser-, vir celles des Nations voifines qui é-, toient en guerre, ou bien ils cher-, choient leur nourriture à la chasse. , Tels étoient les mets ordinaires de ces Peuples, de la bouillie d'orge, des ,, pommes fauvages, des Bêtes fauvages, qu'ils venoient de prendre & d'écor-, cher, & que quelques fois ils mangeoient crues, & du lait caillé , ou du fromage. Quant à leur boisson, ils la composoient d'orge , & d'eau, à qui la fermentation en les pourrissant, procuroit un goût tant soit peu approchant du vin. Quel-, ques-uns pensent que c'étoit la même , chose que la Biere, & d'autres que , cette liqueur ressembloit à cette Biere d'orge à demi germé, aujourd'hui fi a la mode.

, Malgré des alimens si simples , accoutumez comme étoient les Bataves à supporter la faim & le froid , ils avoient les muscles gros & extrêmement forts , le regard menaçant , les yeux d'un bleu celeste, & de même ; que les Scythes, dont les anciens Germains

mains décendoient tous, des cheveux d'un blond ardent. C'est pour cette raison qu'il y a des Auteurs anciens qui les traitent de Bataves aux cheveux dorez. En effet ils trouvoient tant de graces & de beauté dans une chevelure d'un jaune vif & luisant que ceux à qui la nature ne l'avoit pas donnée. se la procuroient par une lessive de chaux, & cette couleur avec le temps plut si bien aux Dames Romaines que non contentes d'en teindre leurs cheveux, elles en vinrent, comme on sait que l'Empereur Antonin faisoit, à emprunter la chevelure des Germains, pour s'en composer des tours.

" Une chose qui n'avoit pas peu de part à la prodigieuse grandeur de leurs corps, c'est la manière dont on élevoit les Enfans. Ils n'avoient point d'autres Nourrices que leurs Meres. On les laissoit aller nuds & sales dans la maison. On n'y distinguoit pas l'Enfant du Maitre de celui de l'Esclave par une éducation plus délicate & plus molle. Les uns & les autres pendant leur jeunesse se jouoient ensemble par B 4

LE HOLLANDOIS

24

, mi les Troupeaux, jusqu'à ce qu'un , âge plus mur séparât les Libres d'avec , les Serfs, & que la valeur naturelle , aux premiers les fit encore mieux re-, connoitre. De plus, considérant com-, me le comble de l'infamie, qu'un Jeu-, ne homme avant vingt ans eût affaire a une Femme, ils ne se marioient que fort tard, & c'étoit toujours avec des Filles du même âge & de la même condition qu'eux. De là ces corps. ,, dont la force & dont la grandeur caufoient de l'étonnement aux Romains, , ajoutez que, n'aiant pas épuisé leur " vigueur par des plaisirs prématurez. , leurs mariages étoient extraordinairement féconds. C'est ainsi que les , Cattes, qui étoient venus s'établir en en Hollande, s'y multiplièrent à tel ,, point, en partie par le courage de tant , de Braves , qu'une éducation fi simple , formoit pour la Nation, & en partie a) à la faveur des eaux qui environnoient , de toutes parts leurs établissemens, qu'ils s'y maintinrent pendant quatre , Siecles avec une bravoure, qui répan-, dit par tout la gloire de leur nom & , de leur Roiaume, car c'en étoit un & non

non pas une République, comme, Grotius le prétend. (1).

LETTRE QUATRIEME.

Ntrainé par l'autorité de Grotius, vous ne m'en croirez peutêtre pas, Monsieur, lorsque je vous dirai que le Gouvernement des Bataves étoit un heureux & sage mêlange de Monarchie, d'Aristocratie & de Democratie. Mais jugez par ma lettre si ma pensée est mal fondée. Ils avoient des Rois, qu'ils choisissoient dans les premières Maisons d'entre eux, & ces Rois, soumis aux Loix de la Nation, n'avoient pas plus de pouvoir sur elle qu'elle même n'en avoit sur eux dans les Assemblées générales. Ils prononçoient moins des ordres absolus, qu'ils ne donnoient des conseils. Un Roi n'étoit que le premier des Nobles, & que le Ministre de la Patrie.

Les

⁽¹⁾ J'ai pris cette lettre-ci toute entière de ma traduction des Origines de la Hollande de-Monsieur van Loon.

Les Nobles fous le titre de Comtes partageoient entre eux la jurisdiction des Quartiers & des Bourgs de la Batavie. Ils en étoient les Juges en tems de paix, & les Chefs en tems de guerre. On les élifoir, auffi-bien que les Rois, dans les Affomblées de la Nation, & en avoit dans ces élections de grands égards pour les Familles, qui s'étoient distinguées par

leur ancienneté & par de belles actions. Le Peuple avoit part aussi au Gouvernement. Chaque Comte étoit affisté par cent Personnes prises d'entre le Peuple & choifies dans les mêmes Affemblées. qui faisoient les Rois & les Comtes. , Ces cent Hommes étoient les Chefs de , leurs Hameaux. De la vient que dans les tems posterieurs, non seulement , les Seigneuries s'appelloient CENTE-NÆ, mais aussi qu'on appelloit les Seineurs en Latin CENTENARIT & en-, Flamand CENTGRAFS, c'est-à-dire, Centeniers du Comte. Voilà comme ce qui étoit d'abord un nom numérique étoit devenu, ainsi que Tacite le , remarque fort bien, un titre d'honneur. Les Centeniers prononçoient chacun dans leurs Hameaux fur les af-, faires peu importantes. Mais ils ne » poupouvoient condamner personne à pern, dre la vie, ou la liberté, non plus qu'à n, la perte de ses biens, ni de ses Esclan, ves. Il n'appartenoit qu'au Tribunal superieur du Comte, ou aux Comn missaires Extraordinaires du Roi, de

porter de telles sentences. , Ces Centeniers, quoique dans un , même poste, n'étoient pas tous du , même rang, & la prééminence des uns fur les autres dépendoit du choix , du Comte, à qui ils étoient attachez, " C'est par cette raison qu'ils se dispun toient avec une émulation extrême la premiere place auprès de ce Seigneur. La grandeur & la puissance du Com-, te à son tour consistoit à être toujours environné d'un grand nombre de ces Centeniers. Dans la Paix ils étoient , l'ornement de sa Cour, & en campa-, gne il trouvoit en eux autant de Capitaines pour l'appuier. Effectivement, , pour ce qui est de la guerre, ils é-, toient obligez de l'y suivre en armes avec les Habitans de leurs Districts. les Armées d'alors étant formées, non ,, de Recrues affemblées çà & là au ha-, zard, mais de Guerriers citez par la yoie de ce qu'on a dans la fuite nom5 mé Heirvaart, ou Ban, & qui étoient 5 des mêmes Hameaux & souvent des

mêmes Familles.

"Ces Soldats apparentez combattoient.

"Ces Soldats apparentez combattoient.

"Dour leur Comte, & c'étoit une hon
te pour eux de ne le pas égaler en cou
"vie comme des infames, s'ils revenoient.

"vivans d'une Bataille, où leur Comte.

"vivans d'une Bataille, où leur Comte.

"vie te tué. Rien n'étoit plus juf
te, puisque l'accompagner, le défen
dre, facrifier sa vie pour sa gloire, é
"toit le serment Militaire qu'ils avoient.

"prêté (1).

"Il y avoit deux sortes de Conseils parmi les Bataves, les uns particuliers & les autres généraux. On ne traitoit dans les premiers que les affaires particulières, & cils s'assembloient aussi souvent que les Juges le trouvoient bon. Les seconds ne s'assembloient que rarement, & les affaires générales y étoient traitées par des Députez choiss d'entre les Juges & d'entre leurs Assessembles. C'étoit-la aussi qu'on poursuivoit criminellement les Coupables.

⁽¹⁾ Ce qui précede est encore traduit des excellentes Origines de Monsieur van Loon.

Pro-

bles. Hors des tems de cette Assemblée, le Roi expédioit, avec l'avis des Grands de son Conseil, les affaires de moindre importance, qui regardoient le Corps de la Nation.

l'oubliois que cette espéce de Parlement se tenoit dans des tems réglez, à moins qu'une affaire imprévue n'obligeat le Prince de le convoquer extraordinairement. Telle étoit la circonstance d'une guerre inattendue. Alors la Nation s'élisoit un Général, ou Duc, dans le choix duquel elle ne considéroit que la valeur & la prudence, & dont l'autorité étoit assez semblable à celle des Dictateurs & finissoit avec la guerre. Les Troupes accouroient de toutes parts sous ses ordres. Elles ne tardoient guères à être formées. La Nation entière étoit en quelque sorte une Armée toujours sur pied. Chaque Famille y composoit un Corps de Milice, qui servoit sous un Capitaine, qu'elle se donnoit, & où les Femmes mêmes, Compagnes des travaux & des dangers de leurs Maris, imitoient leur valeur & la redoubloient par leur présence. Ces divers Corps marchoient sous les enseignes de leurs Villes. Cellesci se rassembloient sous le Général de la

LE HOLLANDOIS

Province, & ces Généraux menoient leurs Troupes au Général de la Nation.

Ces Troupes étoient composées d'Infanterie & de Cavalerie. Leurs armes n'avoient rien de magnifique. On n'y voyoit d'autre différence que celle qu'y merroit la variété des couleurs, dont chaque Piéton ornoit son bouclier, qui étoit d'un osier fort entrelassé, que chacun peignoit selon son goût. Quant à leurs armes offensives, c'étoit une demie pique, ou javeline fort legère, menue vers la pointe, & armée d'un fer bien aiguisé. Ils s'en servoient de près & les lançoient de loin en guise de javelots. Ils s'efforçoient principalement d'en blesser leurs Ennemis au visage, & c'est une leçon qu'ils avoient reçue de César. Je ne décrirai point leurs javelines, leurs boucliers, leurs trompettes de cuivre droites ou recourbées, leurs enseignes, ni les autres instrumens, dont ils usoient à la guerre.

La bonne fortune de César voulut qu'une Nation si sière aima mieux devenir l'instrument de ses conquêtes, que de travailler à les arrêter. Vous savez qu'il sit une heureuse expérience de leur valeur dans la guerre des Gaules, à la journée de Pharsale, dans celle d'Alexandrie, où les Bataves ramenerent la victoire dans son Armée, & qu'il légua leur amitié à Auguste avec l'Empire. L'Histoire fait ensuite un long récit des services, qu'ils rendirent à ce Prince & à ses Successeurs. tant que Rome respecta des Gens si dignes d'être libres. Vous y aurez vû aussi les embarras, où ils la réduisirent, dès qu'elle attenta sur leur liberté. Mais ce détail nous meneroit peut-être trop loin. Jugez d'eux par quelques traits. Rome, la superbe Rome, leur laissa leurs Loix. leur accorda son amitié, les traita publiquement de Compagnons & de Freres du Peuple Romain, les exempta de tous impôts, & les Empereurs firent d'eux leurs Gardes du Corps & les confidérerent comme l'élite de leurs Armées. Quels devoient être des Peuples, pour qui Rome avoit tant de considération, & que, si je puis ainsi parler d'après Tacite, elle mettoit à part, comme autant d'armes excellentes, pour se servir d'eux à la guerre!



LETTRE CINQUIEME.

E ne m'étonne pas, Monsieur, que votre Ami révoque en doute cette liberté, dont j'ai dit que Rome laifsa jouir les Bataves. Quelle apparence effectivement que, parmi tant de Peuples non moins celebres, qu'elle dépouilla de leurs Loix, ou du moins à qui elle imposa des tailles & des tributs, elle eût épargné ceux-là presque seuls? Avoientils quelque chose, qui pût les exempter de l'esclavage commun? Etoit-ce leur valeur extrême, leur situation avantageuse, leurs nombreuses Armées, ou peutêtre l'estime, que le Peuple Romain prit pour une Nation si semblable à ce qu'il avoit été lui-même dans les premiers siécles de la Republique? Mais les Carthaginois, les Grecs, les Gaulois, les Germains auroient dû par les mêmes raisons recevoir un traitement aussi favorable. & l'Histoire dépose formellement le contraire. Voilà l'objection qui s'offre d'abord.

Voici je crois la réponse. Tandis que les Gaulois opposoient aux armes de César une longue, mais vaine résistance, les

Bas

Bataves lui offrirent leur amitié, & mérirèrent la sienne par leurs exploits. C'est par leur valeur qu'il acheva la défaite des Gaulois. Ce furent eux qui le dégagerent sur les frontières des Lingons. Ce furent eux qui à la journée de Pharsale déterminèrent en sa faveur la fortune incertaine & chancellante. Ce sur leur Cavalerie qui alla au travers du Nil le tirer des mains des Alexandrins, qui l'avoient enveloppé. Vous me l'avouerez, Monfieur, de telles actions valoient bien la liberté, que je suppose qu'il leur laissa.

Ses Successeurs purent avoir à leur tour des raisons particulières de les ménager jusqu'à ce point là. L'amitié d'un Peuple si brave & si fidele ne devoit pas leur être indisférente, & elle n'étoit qu'au prix de la liberté. À ce prix-là, peu sur du Romain factieux & inconstant, ils pouvoient toujours compter sur l'affection & sur le courage du Batave, ils pouvoient s'en faire une garde à l'épreuve de la corruption & de la crainte, ils pouvoient trouver dans son audace & dans son intrépidité dequoi rendre leurs armées invincibles. Aussi, Monsieur, suivez Florus, Tacite, Suetone, Dion, les Ecrivains de l'Histoire Auguste, les

autres Historiens de Rome, par tout vous verrez les Bataves parmi les Gardes du corps des Empereurs, ce sont eux qui commencent les victoires, ou qui les achévent, ils décident du sort des batailles par tout où ils combattent, ils sont les nerfs de l'Armée Romaine, & les Légions elles-mêmes leur rendent des té-

moignages si glorieux.

L'amitié du Batave avoit encore cet avantage pour les Empereurs, que, si leur protection le rendoit respectable aux yeux des Belges & des Germains, il faisoit à son tour la sureté des Empereurs contre ces Peuples. Rome avoit dans l'Isle des Bataves des Forteresses & des Légions toujours prêtes, &, en cas de mouvement d'une ou d'autre part, elle y trouvoit des Flottes armées & dequoi en construire & en équiper de nouvelles. De là elle pouvoit à son gré porter la guerre dans la Germanie & chez les Bretons, Sûrement la Batavie réduite en Province Romaine auroit été moins utile aux Empereurs & à l'Empire.

Il est pourtant vrai que, sous quelquesuns de ces Régnès insensez, qui firent gémir les Romains mêmes, des Generaux aussi imprudens & aussi vicieux que leurs

Maî-

Maîtres violèrent l'alliance d'égal à égal faite avec les Bataves, & qu'ils portérent la violence aux derniers excès. Mais aussi quelle fut la suite de tant d'injures? Civilis, décendu des Rois Bataves, appelle ses Concitoiens à la vangeance, il souleve les Caninefates, les Bructeres, les Tenctéres, il défait les uns après les autres Aquilius, Mummius Lupercus, Herennius Gallus, il attire dans son parti les Germains & les Gaulois, il enleve aux Romains jusqu'aux Légions, il se sert d'elles pour faire périr leurs Géneraux, il les mène jusqu'à prêter serment aux Gaulois; enfin il met l'Empire à deux doigts de sa ruine. Rome sentit alors quels Hommes elle avoit offensez, & de quels Guerriers elle s'étoit privée par sa faute. Elle racheta leur amitié par une paix honorable & par la restitution de leurs priviléges. C'est peutêtre à cet évenement que le Batave dut dans la suite la conservation de sa liberté.

En tout cas, Monsieur, quand même je ne pourrois point montrer à votre Ami quelle raison eut Rome de distinguer si honorablement les Bataves des autres Peuples, il sussit que l'Histoire atteste C 2 cette cette distinction en termes formels. Tacite dit qu'il n'y eut jamais de Magistrats
Romains à la tête des Bataves. Lui &
d'autres parlent souvent de Rois Bataves
sous les Empereurs. On voit les troupes auxiliaires des Bataves commandées
par des Chefs de leur Nation, honneur
que Rome n'accorda qu'à peu d'autres
Peuples. Les Historiens témoignent que
la Batavie ne paioit point de tributs, ni
de tailles à l'Empire. Faut-il d'autres

preuves d'une liberté parfaite?

Telle étoit encore la condition des Bataves sous le Regne de Valerien & de Gallien, & l'Hittoire fait soi que jusques-là ils avoient conservé leur ancien Gouvernement & leur alliance avec Rome. Mais la chûte de l'Empire même approchoit. Une foule de Nations Barbares devoient bientôt l'attaquer de toutes parts. L'Asie montroit déjà au reste de l'Univers qu'on pouvoit vaincre les Romains. L'Asrique, la Pannonie, la Germanie, le Septentrion leur préparoient des Ennemis. Il ne se pouvoit pas que les Bataves ne partageassent la mauvaise fortune de Rome.

Les Francs, Nation Germanique originaire de la Franconie, furent les premiers

miers qui les attaquèrent, & c'est ce qui arriva peu de temps après la mort d'Aurelien. L'Empereur Probus les força de lui demander la paix, & il voulut bien leur accorder quelques terres dans la Batavie. Ils en abusérent pour porter leurs ravages dans les Gaules. Ils poussérent l'audace jusqu'à se saisir des Vaisseaux, que les Romains avoient sur les Côtes de la Batavie, & ils s'en servirent, pour aller désoler l'Espagne & la Mauritanie. Une autre partie du même Peuple, que les Romains avoient transportée sur les côtes du Pont Euxin, s'y empara de quelques-uns de leurs Vaisseaux, pilla-impunément les Isles de la Grece, les Côtes de l'Asie, la Sicile, une partie de l'Afrique, & rapporta son butin dans la Batavie. Constance Chlore desit enfin ces Pirates & les chassa de leurs conquêtes. Mais ils étoient trop avides du butin & trop au-dessus de la crainte, pour ne couter que trois ou quatre victoires. Plusieurs fois domptez & reléguez ailleurs par Constance, Constantin le Grand, Constance II., Julien, Valentinien, ils se rétablirent autant de fois dans la Batavie, où ils se maintinrent, tantôt par les armes & tantôt par des traitez. Les Saliens, autres Francs, ainsi nommez de la Rivière de Sala, & les Saxons suivirent de fort près les traces des premiers Francs dans la Batavie & s'y fixèrent avec eux. Les Sclaves les y suivirent peu de temps après. C'est ainsi qu'elle perdit jusqu'à son nom, qui ne se conserve plus que dans la petite Isle de la Betuwe.

Les Cohortes auxiliaires des Bataves ne purent se résoudre à retourner dans des lieux occupez par des Barbares, & elles obtinrent (1) des Romains ce qu'on appelloit alors des Terres Létiques. (2) Terres dont les Habitans, qui étoient tou-

(1) Intra Gallias cum Viro Illustri Magistro Equitum Galliarum.

Valentinianenses!

BATAVI

BATAVI JUNIORES

Britones.

Notitia Imp. Occid. ultra Arcadii Honoriique

tempora.

(2) Terra vero Latica erant illa, qua ab Imperatoribus externis militibus, qui se ad eos militia gratia contulerant, intra Imperit Limites habitanda, atque excolenda concedebantur.

M. Vignerii Tract. de Origin. vet. Franc.

fol. 138.

toujours des Soldats Etrangers au service de Rome, prenoient le titre de Letes. On les voit depuis ce temps-là sous ce titre en Allemagne & en France. En Allemagne elles vont habiter Passau, qui d'elles reçoit le nom Latin de Batava, Batavia, ou Batavis. En France elles se trouvent placées dans le Bessin, dans le voisinage de Coutance, dans le Soissonnois, dans l'Artois. Mais elles se conservérent peu dans ces nouveaux établissemens, & les conquêtes des Francs les confondirent bientôt avec tant d'autres Peuples, qu'ils s'étoient assujettis.

LETTRE SIXIEME.

Ous avez raison de me rappeller la Nord-Hollande. Je dois vous avoir écrit qu'anciennement elle n'appartenoit pas à la Hollande, & qu'elle faisoit partie de la Frise, &, comme vous le savez sans doute, encore aujourd'hui elle porte le nom de West-Frise, ou Frise occidentale. Ses Habitans surent forcez de céder à la fortune & à la valeur des Romains, & ils leur paiérent quelque tems un tribut, qui marque combien on craignoit de trop demande.

E 11/10

der à des gens tout à la fois si pauvres & si belliqueux. Imaginez-vous que ce n'étoit qu'un petit nombre de peaux de Bœufs, pour couvrir les boucliers des Soldats. Enfin on s'avisa de leur faire des chicanes injustes sur ce sujet-là. Làdessus ils prennent les armes contre leurs Oppresseurs & les réduisent à prendre honteusement la fuite. Ils défont ensuite Apronius, Propréteur de la Germanie inférieure. Vaincus dans une seconde Bataille, l'Ennemi victorieux les redoute encore, & il n'ôse, ni poursuivre sa victoire, ni même enterrer ses Morts. Un seul trait comme celui-là exprime l'idée qu'ils avoient donnée d'eux-mêmes aux Romains. Aussi Tibere, ce Prins ce si versé dans l'art de gouverner les Peuples, trouva-t-il bon de dissimuler l'injure, que ceux-ci avoient faite aux armes Romaines, & il les saissa en repos, pendant neuf ans que son Régne dura encore. Ils se soumirent enfin sous l'Empire de Claude, & ils acceptérent les conditions, que leur perscrivit Corbulon, l'un des plus grands Capitaines que Rome eût eu depuis César jusqu'alors. Mais ce calme ne dura que peu d'années. Ils s'étoient saiss de certaines terres destinées

tinées pour les Soldats Romains & incultes dans ce tems-là. Déjà ils les avoient ensemencées & ils y élevoient des maisons. Tout à coup on leur dénonce de la part de Neron qu'ils aïent à se retirer. C'est alors qu'ils députèrent à Rome ces Ambassadeurs, dont Tacite s'est plû à peindre l'avanture avec des touches fortes. Tandis qu'ils attendoient la commodité de l'Empereur, on leur fit voir les choses, qu'on avoit coutume de montrer aux Barbares, pour leur donner une haute opinion de la grandeur des Romains. On n'eut garde d'oublier le Théatre de Pompée, un jour qu'on y célébroit des jeux. Incapables par leur genre de vie sauvage de prendre plaisir à ces spectacles, ils demandoient, pour se désennuier, qui étoient ceux qu'ils voioient assis dans telles places, en quoi consistoit la différence des rangs, qui étoient les Chevaliers, où étoient les Sénateurs. Ils remarquèrent parmi ceux-ci quelques Gens, qu'ils reconnurent pour étrangers à leurs habits. Ils s'informèrent qui ils étoient, &, sur ce qu'on leur dit qu'on rendoit cet honneur aux Députez des Nations, qui étoient illustres par leur valeur & par l'amitié des Romains, ils s'écriès'écrièrent qu'aucun Mortel ne surpassoit les Germains en courage & en fidélité, & là-dessus ils allèrent se placer au milieu des Sénateurs. Les Spectateurs sentirent dans cette action je ne sai quelle noble brusquerie & quelle jalousie généreuse, qui leur plurent. Neron lui-même prit l'action en bonne part, & honora du nom de Citoiens Romains ceux qui l'avoient faite. Mais ils n'obtinrent rien pour leur Patrie, & on força les Frisons de rentrer dans leurs anciennes limites. Aussi depuis ce temps-là les trouve-t-on souvent parmi les Ennemis de Rome. Mais leur Histoire est si confuse & tant de fois interrompue, qu'on n'en peut pas donner une suite.

LETTRE SEPTIEME.

E n'est plus des Bataves qu'il s'agit, Monsieur. Je vous disois dans une de mes dernières Lettres que les Francs & les Saxons les avoient resserrez dans leur propre Patrie, & les avoient forcez de leur y céder beaucoup de terres. Elle prit alors le nom de Basse Sasse. (1) Elle comcommençoit aux environs de Nimegue & comprenoit tout ce qui est entre la Mer du Nord, la Meuse, le Rhin, & les Isles de la Nord-Hollande, jusqu'au petit Hameau d'Asse stué entre Heems-

kerk, Uytgeest & Beverwyk.

Ses Habitans étoient les Saxons, les Varnes, les Angles, les Wiltes ou Wites, les Sclaves, les Quades, les Francs, les Saliens, un reste de Bataves, & quelques Romains, qui y conservoient des Places fortes & qui étoient de ce côté là la derniere espérance de Rome. Les Saxons s'étendoient le long du Zuydersee jusqu'à la Mer Britannique entre Asse Sassens entre les Saxons & le Bras du Rhin, qui va se perdre près de Katwyck, c'est-à-dire, dans le Rhinland & le Kennemerland. (2) Les Angles & les Wiltes habitoient l'autre rive de ce Bras du Rhin. Les Sclaves s'étoient rangez auprès des Wiltes dans les environs de Wlaer-

(t) Ce mot fignific Habitation des Saxons, (2) Warmond, ou, comme on l'appelloit anciennement, VVarnemunde, Bourg fitué dans le voifinage de Leyde, conferve encore dans fon nom des traces de celui des Warnes.

Wlaerdingen. (1) Les Quades & les Francs demeuroient dans la Presque Isle, que la Linge forme avec le Vahal en s'y jettant. Les Bataves n'avoient plus pour eux qu'un canton peu confidérable entre la Leck, le Rhin & la Linge. Les Saliens leurs Voisins occupoient le reste de

l'Isle des Bataves.

Les Saliens & les Francs quittèrent ces Contrées en quatre cent vingt huit, ou vingt neuf, & passérent le Rhin sous la conduite de Clodion, qui les conduisit jusqu'à Tournai. Actius les y défit & les força de reculer jusqu'à Tongres. (2) Mais ils reprirent bientôt les armes, & les Romains vaincus à leur tour furent obligez de leur abandonner une grande partie des Gaules.

Une autre partie des Habitans de la Basse Saxe suivit peu après (3) l'exem-

(1) Cet endroit, qui étoit alors une Ville, avoit pris des Sclaves le nom de Sclavenburg;

Forteresse des Sclaves.

(2) On voit encore aux environs de là & de Diest des vestiges du séjour qu'ils y firent. On y trouve des lieux nommez Vrankryk, France, Franschbroek, Prairie des François, Seelbemden & Selebeim. Prez & Demeure des Saliens.

- (3) Tes geschiet, als ixs bevonden. Mer den tyt ne vinden konden, ple des Francs. Les Scotes & les Piètes s'étoient jettez dans ce qu'on appelloit alors la Bretagne & avoient réduit le Roi Vortigern à implorer le secours des Etrangers. Hengist & Horse y accoururent à la tête des Angles & des Saxons, & plusieurs Wiltes se joignirent à eux. Les Frisons mirent à profit la retraite de ces Nations Avanturières, fondirent sur les terres, qu'elles avoient abandonnées en grande partie, battirent à diverses repriles les foibles restes des Angles & des Saxons, forcèrent les Wiltes de chercher un azile à Utrecht, qu'ils nommèrent alors Wiltenburg, (1) poussèrent

Das de Enchlen und die Saxen Mit gewusen ends bardaxen, Mitte baxen ende vlooten Haben utte lande flooten D'Infater van de Britten, Velcker Hertoch vvas gehitten Haren Engift ende Horfe.

(I) Ende als dit vernamen die Slaven ende die Wilten, dit vous dat volc dat in Suuthollant vvoonde, dee flaken hem te famen en guamen met grotermacht en woonnen hem af dest gesoen toren Antonia, en verslogben die ander, ende sy vernaemden desen toren, die te voren Antonia hiet en deden bieten Villenburch.

M. S. Chron. van Claas Goeten.

leurs victoires jusques en Zelande & jusqu'à l'Escaut, & étendirent le nom de Frise à cette Isle (1) & à la Hollande

qu'ils avoient conquises.

Hengist & Horse pendant ce temps-là se rendoient maîtres de la Bretagne par toute sorte de trahisons & de violences, & une partie des Bretons opprimez venoient chercher une retraite en Hollande. Ils l'y trouverent à l'embouchure du Rhin près de Catwyck, & ils y élevèrent une forteresse, dont les ruines, aujourd'hui ensevelies dans la mer, portent encore leur nom. (2) Le District même où ils s'établirent fut d'eux appellé Brittie. Mais environ soixante ans après, cette Colonie fut forcée par les cruautez des Danois de s'enfuir en France, où elle se fixa dans l'Armorique, qui prit de là le nom de Bretagne.

La révolution causée par les Frisons étoit

(1) Die Nedersassen hetten zu Vriesen.
Melis Stocke.

J. a Leidis Chron. Lib. 1. cap. 13.

⁽²⁾ Quidam autem alli Britones fugientes ad Hollandium; atque ad ofila Rheni fluminis, ubi Rhenus intrat mare prope Cavvyck, vella diviferum; or ibidem Caffrum munitifimum confiruxerum; qued Briton appellaverunt, vicinumque Populum eis fubjeterunt.

étoit avantageuse pour Rome, parce que ces Peuples, aussi bien que les Arboriques, qui habitoient le Brabant, tenoient encore pour elle. Mais ce raion d'espérance s'éteignit bientôt. Clovis acheva de chasser les Romains des Gaules, subjugua les Thuringes, défit les Allemans à Zulpick, fit alliance avec les Arboriques, & réduisit par là le peu de Troupes Romaines, qui conservoient encore quelques Places fur les bords du Rhin & de la Meuse, à capituler avec lui. Il leur permit d'y occuper quelques endroits & d'y conserver leurs loix, leurs usages, leur langue, leur discipline militaire & jusqu'au nom & aux enseignes de leurs Legions. Les Frisons subirent le même joug aux mêmes conditions. Ainfi la Zelande, la Betuwe, & la Hollande Meridionale devinrent partie du Roiaume d'Austrasie.

Il ne restoit plus dans cette derniere que les Varnes, qui ne reconnussent pas l'Empire des Francs & qui sormassent un Roiaume souverain. Ils cherchèrent un appui dans l'alliance des Francs. Hermegiscle Roi des Varnes, aiant épousé en secondes nôces une Sœur de Thierry, Roi d'Austrasie, avoit obtenu la Sœur d'un

d'un Roi des Angles établis en Angleterre pour Radiger, son Fils unique du premier lit. Il changea de pensce dans la suite & ordonna que, quarante jours après sa mort, Radiger, selon la coutu-me des Varnes, épousat la Princesse Françoise, sa Belle Mere. Radiger obéit, par le conseil des Grands de la Nation. La Princesse Angloise, sa Fiancée, res-sentit d'autant plus ce mépris, qu'alors parmi les Nations Germaniques une Fille étoit deshonnorée, lorsque celui qui l'avoit fiancée l'abandonnoit. Elle avoit inutilement envoié des Ambassadeurs à Radiger, pour se plaindre de cette injure. Elle assembla une Armée navale, conduite par le Roi son Frere. Les Varnes furent vaincus dès la première attaque, & Radiger fugitif fut trouvé dans un bois épais, où il s'étoit enfoncé. On le conduisit devant la Princesse victorieuse. Il n'attendoit qu'une mort cruelle. Il en fut quitte pour des reproches aussi modérez & aussi tendres que justes. Il s'excusa humblement sur les ordres de son Pere & sur les vœux de ses Sujets. Il y joignit la promesse de l'épouser, & l'éxecuta, après avoir renvoié en France la Reine. sa premiere Epouse & sa Belle Mere. CloClotaire I. vangea les Francs de cet affront, en rendant les Varnes tributaires, & ceux-ci aiant voulu fecouer le joug, Childebert II. les défit entiérement & éteignit jusqu'à leur nom, qui ne repa-

roît plus dans l'Histoire.

Les Saxons de Hollande eurent ensuite leur tour. Ils s'étoient liguez avec les Frisons contre Dagobert Premier, pour s'exempter des tributs. Ce Prince les vainquit, mit leur Païs à feu & sang, transporta un grand nombre des Habitans en France, où ils furent vendus au prosit du thrésor roial, & soumit la Frise à des Loix plus dures que celles de ses Prédécesseurs. Il se rendit maitre ensuite de Wiltenburg, d'où les Frisons avoient chassé les Viltes, qui s'étoient résugez entre l'Elbe & l'Eider, & il prit des mesures pour la conversion de la Frise.

Les Frisons demeurèrent tranquilles jusqu'au Regne de Radbode. Celui-ci prétendoit relever le culte des Païens, & il s'opposoit à la prédication de l'Evangile. Charles Martel l'obligea de demander la Paix & de promettre qu'il recevroit le Baptême, Il fonda ensuite l'Evêché d'Utrecht. Plusseurs Frisons emporter de la partie de la

brassèrent le Christianime. Un fils de Radbode fur du nombre, & Radbode lui-même, attaqué d'une maladie mortelle, avoit déja un pied dans les Fonts, lorsqu'il s'avisa de demander à l'Evêque Wulfran si les Rois & les Héros de la Nation Frisonne, qui n'avoient pas été baptilez, étoient dans le Ciel, qu'il lui promettoit après le Baptême, ou si c'étoit dans ces Lieux, qu'il lui dépeignoit si affreux. L'Evêque répondit que c'étoit dans ces derniers. Voilà qui est bien, repliqua Radbode. J'aime mieux aller retrouver les Princes & les Guerriers, mes Aieux, dans l'heureuse demeure du Dieu Wode, que j'ai toujours adoré, que d'habiter dans le Ciel avec ces Chrétiens pauvres & méprisables, que je ne connois nullement:

Poppon, Fils & Successeur de Radbode, suivit ses traces, & il ne tint pas à lui qu'il ne relevât les Temples des Idoles & la Souveraineté des Frisons. Mais Charles Martel soumit de nouveau ce Peuple indompté, & Poppon aiant été tué dans une Bataille, il réunit la Frise au Roiaume d'Austrasie, & ordonna que ses Rois ne porteroient plus que le titre de Ducs.

Voice

fut a

mes :

LETTRE HUITIEME.

SI j'écrivois une Histoire des Révolutions de la Hollande, vous m'avouerez, Monsieur, que j'aurois eu une ample matière. Cette Province, d'abordhabitée par un Peuple, dont le nomest inconnu, est inondée par la Mer & repeuplée sous le nom de Batavie par les Cattes & les Battes. Elle prend ensuite des Saxons le nom de Basse. Elle le perd peu de temps après & reçoit de ses Conquerans celui de Frise, qu'elle

garde affez long temps.

Libre sous les Bataves, elle conserva cette liberté sous les Saxons & sous les Frisons. Mais tout changea à cet égard par la désaite & par la mort de Poppon, Roi de Frise. La Hollande assujettie à la France reçut ses Loix d'elle. Elle prit de la main des Rois de France ses Gouverneurs, c'est à dire, ses Ducs, qui avoient sous eux plusieurs Comtes. Elle fut obligée de fournir à ces Rois les sommes annuelles, qu'ils exigeoient d'Elle. Elle sut taxée à leur envoier des Troupes. Ils avoient des Palais & des Terres dans cette Province. Ils y tenoient leurs D'à Cours

LE HOLLANDOIS

Cours plenières sous le nom de Champs de Mars. Là les Ducs & les Comtes de Hollande étoient obligez de comparoitre. On y écoutoit les griefs des Habitans, on recevoit les contributions de la Nation & des Gouverneurs, on renvoyoit les sentences de ces derniers, on leur marquoit les secours d'Hommes & d'argent qu'ils devoient tirer de la Hollande, on les destituoit, ou on les confirmoit, on délibéroit avec eux fur les affaires domestiques & étrangères de leur Gouvernement, on les chargeoit de la publication & du maintien des Loix, qu'on y vouloit faire observer, en un mot il n'y avoit aucun acte de pleine Souveraineté, que les Rois de France n'y exerçaffent sur la Hollande.

La Hollande sur Sujette de Pepin le Bref, de Charlemagne, de Louis le Débonnaire, de l'Empereur Lothaire, sous lequel elle devint partie de ce vaste Roiaume, qui de Lothaire prit le nom de Lotharingie, ou Lorraine. Elle obéit ensuite à Lothaire II., sur lequel Charles le Chauve la conquit. Elle tomba par un partage, que sit ce Prince, à Louis Roi de Germanie, & de celui-ci à Louis, son Fils, L'Empereur Charles

les le Gros en hérita par la mort de ce dernier, qui ne laissa point d'Enfans légitimes. L'Empereur Arnould sut Souverain de Hollande, après lui, & la donna à son Fils naturel Zuintibold, qu'il fit Roi de Lorraine. De lui elle passa Louis IV. Roi de Germanie, qui sit du Roiaume de Lorraine un simple Duché. Charles le Simple reprit deux fois la Lorraine entière sur l'Empereur Conrad, & la reperdit ensuite. Cependant il conferva la Hollande, jusqu'à ce qu'aiant été fait Prisonnier, le Roi Henry, s'en rendit Maître & l'incorpora pour toûjours à l'Empire d'Allemagne.

Tandis que la Hollande appartenoit ainsi, tantôt aux Rois de France, tantôt aux Rois de France, tantôt aceux d'Allemagne, les Familles de ses Gouverneurs étoient sujettes aux mêmes variations, & on la voyoit tantôt reconnoitre pour ses Ducs des Ducs de Frise, tantôt des Princes de Jutlande, Héritiers des anciens Ducs de Frise, dont ils décendoient par une Fille de Radbode, & tantôt des Seigneurs de la Maison Carlovingienne. Les Premiers Ducs subsistement depuis le Regne de Clovis jusques vers la fin du Regne de Charlemagne, &

LE HOLLANDOIS

les seconds jusqu'à celui de l'Empereur Charles le Gros. On n'a rien de suivi sur

les troilièmes.

Il y a grande apparence que de ces derniers décendoient ces Comtes de Hollande, qui ne commencent qu'en neuf cent vinge trois. Les Hiltoriens n'en reconnoilleat point d'autres avant ce tems-la, & ils en font leur premète Dynaltie de Comtes. Mais c'est une erreur. Il y avoit des Dues de Frite, des le Regne de Clovis. Done il y avoit des Comtes, qui leur étoient subordonnez. Done il y en avoit en Hollande. L'Histoire méme en nomme plusieurs. Enfin c'est un fait incontestable que l'existence de ces anciens Comtes.

LETTRE NEUVIEME.

Ui, Monsieur, il y a eu des Comtes de Hollande, dès qu'elle a été soumise aux François, & vous trouvez même les noms de quelques-uns, dès les premiers tems de la Maison Carlovingienne. Ce ne sont alors que des Juges particuliers, élus par les Princes de cette Maison & amovibles à volonté. Ils sont subordonnez aux Dues. Aucun d'eux n'est même Comte de la Hollande en général, & on en voit douze à la fois partager entre eux sous des Ducs la jurisdiction subalterne de cette Province. Leur autorité est aussi bornée que leur district. Vous vous souvenez de ce que je vous ai dit dans une de mes Lettres sur ces Seigneurs, que les Rois s'associoient, pour rendre la justice aux Bataves, & vous n'aurez pas oublié que ces Nobles étoient obligez d'accepter des Assesseurs élus parmi les plus distinguez des lieux commis à leurs soins. Il en étoit de même des Comtes particuliers de la Hollande.

Vous pouvez juger par ce qui suit combien peu de chose c'étoit qu'un tel Comre. La Puissance des Rois de France se saisoit sentir à lui continuellement par les Loix, qu'ils lui imposoient. Une l'obligeoit d'acquerir une exacte connoissance du Droit, afin que personne ne pût le tromper. Une autre exigeoit qu'un Gressier écrivit ses sentences, afin qu'elles pussent être examinées en cas de besoin par le Souverain. Une troissème portoit qu'il tint les plaids généraux une sois par mois. Il étoit ordonné par une autre qu'il vint à jeun à son Tribunal. Il D 4

LE HOLLANDOIS

lui étoit défendu sous peine de perdre sa Charge de recevoir des présens quels qu'ils fussent, pour nuire à des Personnes innocentes. Ses honoraires étoient fixez par une autre Loi. Il ne pouvoit retenir qu'un tiers des amendes, & il devoit les deux autres au Souverain. Enfin il ne pouvoit faire grace de la vie à per-

La puissance du Comte étoit également limitée dans le commandement militaire. C'étoit à lui que s'adressoient les ordres roiaux de publier l'arriere-ban. Il étoit obligé d'accepter pour ses Officiers subalternes les Chefs des Bourgs de sa Comté, qu'on appelloit alors Centeniers. Il étoit tenu de visiter avec soin les armes de fon Corps d'Armée. Les Loix exigeoient de lui qu'il menât à l'Armée Royale des chariots, des vivres, de pontons, & en cas de besoin, des bâtimens de transport. Il falloit qu'il répondît pour les Soldats qu'il conduisoit. &, s'il négligeoit de punir ceux d'entre eux qui causoient quelque dommage aux Habitans, il étoit condamné à indemnifer du sien les Gens lésez. A bien prendre les choses, un Comte n'étoit à l'Armée que ce qu'y est aujourd'hui un Co Le

Les Comtes devinrent quelque chose de plus après la mort de Louis le Débonnaire. Lothaire, l'un de ses fils, voulant se faire un parti parmi les Sujets mêmes de ses freres, promit à plusieurs Seigneurs d'augmenter leurs priviléges, s'ils vouloient lui amener des Troupes, & il leur donna leurs Duchez & Comtez sous le titre de Benefices, c'est-à-dire, de Fief à vie, qui obligeoient à foi & hommage & à des services militaires, aussi-bien qu'à certaines redevances. Leur fortune alors devint de jour en jour meilleure. Quelques-uns commanderent à plusieurs Comtez à la fois. Plusieurs obtinrent pour leurs fils la survivance de leurs charges. Les ravages des Normands & des Danois mirent les Princes de la Maison de France dans la nécessité d'en agir de la sor;e, & les divisions, qui armèrent plusieurs fois ces Souverains les uns contre les autres, les obligèrent de ménager jusqu'à ce point là des Seigneurs, qu'ils avoient établis eux-mêmes. Tout ce qu'ils retinrent pour eux, ce fut la propriété des Terres & Bénéfices & la Souveraineté des Provinces. Ainsi Ducs, Comtes, Evêques, Abbez ne pouvoient devenir tels que par la concession particulière

B LE HOLLANDOIS

culière des Rois, & en leur faifant hon mage de leurs fiefs & ferment de fidelit On n'auroit eu garde de les en exempte políque les Enfans mêmes des Rois, q recevoient de leurs Peres des Royaum en partage, demeuroient Vaffaux de leu Freres ainez. 'Que dis-je?' Rollon aia conquis à main armée la partie de Prance, qu'on appelle Normandie, Cha les le Simple ne la lui céda qu'à cont tion qu'elle feroit toujours tributaire la France & sujette à l'hommage. Vo pouvez aifément conclure de la que Comtes de Hollande n'obtineent pas c te dignité à une meilleure condition Les choses changerent pour la seco de fois, lorfque la Hollande, comme fant partie do Roiaume de Lorraine, vint feudataire de l'Empire d'Allemag Les Comtes devintent Souverains Hé ditaires, & augmentant leurs Etats les armes & par des mariages, ou par concessions des Empereurs, ils comme cerent à tenir un rang si considér dans le Monde, que piusieurs Histories traitent de Ducs. Il est vrait que sembloient avoir succédé à ceux qu voient reçu ce nom des Emper François, puisqu'ils avoient formé

seul Etat des douze Comtez, dont la leur avoit été une, c'est-à-dire, des Comtez d'Amuyde, de Texel, de Westflinge, aujourd'hui Nord-Hollande, de Kenmerland, de Maasland, de Teyster-band, de Hameland, de Betuwe, de Loone, de Bodelograave, de Hollande,

& de Vlaardinge. Il y a plusieurs preuves dans l'Histoire que jusqu'à la Maison de Bourgogne tous tinrent leur Souveraincté en fief masculin de l'Empire, & qu'autant de fois que les diverses Races des Comtes de Hollande furent réduites à des filles, les Empereurs-disposerent de cette Comté, comme Seigneurs Souverains, & comme d'un fief vacant. Guillaume I., Jean de Hainaut, Jean de Baviere n'obtinrent la Comté de Hollande des Empereurs qu'à cette condition-là, & les Comtes de la Maison de Bourgogne furent les premiers qui secouèrent ce jong. Gependant ces Princes mêmes & ceux de la Maison d'Autriche ont toujours reconnu que la Hollande étoit un Membre de l'Empi-

Thierry III., fils du Comte Gerolphe & petit-fils du Comte Thierry, est compté par les Historiens pour le premier Comte

LE HOLLANDOIS

Comte de Hollande, quoiqu'il n'en pos sedat qu'une petite partie. Thierry IV fon fils & fon Successeur, obtint de Charles le Simple le Rhinland & le Kenmer land, outre ce que son Pere avoit eu Thierry V. cousin du précedent, qu n'avoit point laissé de posterité capabl de lui succéder, reçut l'investiture de l Hollande de l'Empereur Othon, & joi gnit à cette Comté la Zeelande, l Weftfrise & une partie de la Fris Thierry VII. arriere-petit-fils d'Arnoul augmenta ses domaines par la conquê des deux Comtez de Maasland & Vlaardinge. Thierry VIII. enleva à l'I vêque d'Utrecht la Forteresse d'Ysse monde. Florent. V. réunit à la Ho lande la Comté & les Terres des Wi mans Comtes d'Hameland, dont il d cendoit par les femmes.

A melure que les Comtes s'aggrand foient de la forte, la Hollande le pe ploit de Villes. Les Comtes en bâ rent quelques-unes, qu'ils fortifièrent ce fut d'abord la feule néceffité qui y força, pour mettre leur Etat à ce vert des invafions des Barbares. Leur térêt les y porta enfuite & leur fit ce prendre qu'il étoit nécessaire pour le

grandeur qu'il y eût des lieux défendus par de bonnes murailles, où le commerce fleurît dans une pleine fureté. La puissance & l'ambition de la Noblesse furent aussi favorables à la multiplication & à l'aggrandissement des Villes, & les Comtes le flattèrent avec raison d'y trouver des richesses & des armes contre les entreprises des Scigneurs. De là les privileges, que les Souverains de la Hollande accordérent à chaque Ville, & qui subsissement.

Les Nobles de la Province suivirent cet exemple les uns après les autres par des vues semblables. L'amour des commoditez & du luxe, le gout pour les plaisirs, l'inclination pour une vie tranquille, la paix même dont on jouissoit, après ces ravages, dont on avoit long-temps sousser, contribuèrent encore à augmenter le nombre des Villes. Leurs Fondateurs invitèrent les Peuples par de grandes immunitez à y établir leur demeure. Quantité de Gens desertèrent les campagnes, pour aller habiter des lieux, où en s'appliquant aux Arts & au Commerce, ils pouvoient s'enrichir avec moins de peine qu'auparavant. Quanti-

62 LE HOLLANDOIS

té d'Esclaves, que les Princes affranchirent alors par piété, n'aiant aucuns biens de terre, furent trop heureux de pouvoir trouver dans les Villes le moien de gagner leur vie, en faisant profession de divers mêtiers. Les Evêques & les Abbez virent aussi leur avantage à bâtir des Villes & à les gratisser de grands privi-

leges.

SI

La Noblesse prosita aussi de l'aggrandissement des Comtes. Elle se trouva alors de deux sortes. De la première étoient ceux qu'on nommoit d'un nom
qui signisse Centeniers, Gens, que le
Peuple conjointement avec le Comte tiroit des plus anciennes & des plus illustres Familles, pour être les Juges des
Villages & des Bourgs. La teconde
étoit composée de la Famille du Comte-même.

Ces deux sortes de Nobles reçurent de grands biens du Souverain. A ceux de la premiere Classe, dont il s'attribua l'election, il donna en Fiess Seigneuriaux les Paroisses, dont ils étoient les Juges, & il rendit leur Dignité héréditaire. Ce fut alors que plusieurs Nobles commencèrent à se surnommer du nom de leurs Terres & de leurs Châteaux, & qu'on vit pour

1

la première sois en Hollande ces Seigneurs de Brederode, de Theylinge, de la Leck, de Salchena, de Putten, de Ryswick, & autres, qui depuis ce temps, la sont une figure si éclatante dans l'Histoire.

Ceux de la seconde Classe, sous le nom de Grands-Bailliss, répondoient aux anciens Vicomtes, c'est-à-dire que le Comte prenoit d'ordinaire parmi eux ceux qui rendoient la justice en son nom dans les grands Districts de la Hollande. Ils avoient droit de haute, moienne, & basse justice. On appelloit à eux des jugemens rendus par les Seigneurs particuliers. Ensin un tiers des amendes leur appartenoit, & ils donnoient les deux autres au Comte.

Il y avoit entre les premiers & les seconds de ces Nobles la même différence qu'il y a aujourd'hui entre ceux qu'on appelle Seigneurs d'Ambacht & Seiz gneurs libres. Les premiers étoient simples Gentilshommes, désignez par les noms de Milites ou d'Ecuiers, & les seconds étoient Chevaliers & Barons. Ils étoient les Conseillers du Prince dans les grandes affaires de l'Etar. Ils étoient obligez de le servir de leurs personnes à pied ou à cheval, selon la dignité de leurs Fiess.

Je vous ai déja dit que la Nobless bâtit des Villes. J'entendois par-là qu'aian reçu en fiefs héréditaires les Seigneurie de divers Hameaux & Villages, elle fu intéressée à les rendre plus riches & plu puissans qu'ils n'étoient, & à les fort fier en cas d'attaque. C'est ainsi que l'ancienne Famille de Harlem fonda Ville de son nom. Les Seigneurs de Kar bâtirent de même Tergov, & ceux o Wena Rotterdam. Ces Villes conserve rent la nature de Fiefs, qu'elles avoie eue, lorsqu'elles étoient de simples H meaux, & elles paièrent toûjours Comte en argent & en Hommes ce qu'e les lui devoient comme Vassales. U autre preuve qu'elles ne changerent poi de nature, c'est que les Familles des a ciens Seigneurs venant à s'éteindre, fa te d'Hoirs mâles, ces Villes retournois au Souverain de la Province, com Fiefs masculins émanez de la Com ainsi que tout ce qu'il y a jamais eu qu'il y a encore de Fiefs en Hollande

Vous jugerez aisément sur cet exp si la liberté éternelle de la Hollande aussi illustres, plus amis de leur Patrie que sideles à l'Histoire, ont soutenu que la Hollande n'avoit jamais eu avec les Rois de France d'autres rapports que ceux de l'alliance & de l'amitié. Ils ont nié qu'elle ait été dans aucun temps un Fief de l'Empire. Ils ont répondu aux témoignages de l'Histoire contre eux que des vues d'interêt ou d'amitié avoient fait saire à leurs Comtes les diverses choses qu'on allegue, pour prouver qu'ils étoient seudataires de l'Empire. Je n'ai plus que saire de vous souraire de nouveaux argumens contre ces prétentions.

Ce qu'il y a de plus étrange, c'est que les mêmes Ecrivains, séduits par leur zele pour l'établissement présent de la République, ont voulu le faire passer pour aussi ancien que celui des Comtes. Qui les en croiroit? un Comte étoit l'ouvrage des Grands de la Nation, c'est-àdire qu'ils l'élisoient, qu'ils auroient pu le déposer, qu'ils pouvoient à quelques égards lui prescrire des loix & lui resuser l'obeissance, & que lui au contraire ne pouvoit rien ordonner ni entreprendre de considérable sans leur consentement, non plus que sans celui des Villes. En

un mot, à entendre ces Historiens, un Comte alors n'étoit guères qu'une espece de Doge représentant la Souveraineté sans la posséder, & elle résidoit effectivement dans les Nobles & dans les Grands de la Nation. Merveilleux Souverains s'écrie justement Monsieur van Loon ce sincere & savant Historien, dont j'a tiré en grande partie cette lettre. Mer veilleux Souverains, qui, avant de s'é lever à ce haut rang, curent besoin devenir Vassaux du Comte! Tant d Seigneurs jouissant comme on le suppo se d'une autorité absolue & indépendar te dans leurs Terres, purent-ils s'en de pouiller ainsi & la sacrifier au Comte c'est-à-dire, à une Idole, qu'ils avoie faite eux-mêmes, sans que l'Histoire a daigné marquer un évenement si rema quable? De plus, si les Fiefs de Ho lande, qui aujourd'hui relévent tous it médiatement de la Comté, ne relevoie pas des anciens Comtes, en quel tem ont-ils acquis cette mouvance & per-leur liberté? De plus encore, d'où vie la distinction présente entre les Seigne ries de Hollande en Baronies, qui o droit de haute Justice, & en Seigneur simples, qui n'ont qu'une Justice civis ce n'est des attributions des Comto qui favoriserent d'avantage ceux qu'il

leur plut?

- La vérité est que la Hollande dans ces tems-là étoit gouvernée par les Comtes à peu près comme l'Allemagne, la France, l'Angleterre, l'étoient par les Empereurs & par les Rois. Le Comte appelloit les Nobles dans ses Conseils; mais c'étoit sans être obligé de s'assujettir à leurs avis. Ils accorderent de grandes immunitez aux Villes; mais ce fut une pure grace, &, contens de leur fournir les moiens de s'enrichir, pour en profiter eux-mêmes, ils n'eurent garde d'affocier en aucune façon à la Souveraineté des Citoïens trop heureux d'être libres & à leur aise. Une preuve que ces Villes ne tenoient rien que de la libéralité des Comtes, c'est, outre la teneur de leurs Priviléges, l'égalité & la différence de ces Priviléges mêmes.

Les Comtes laissèrent à ces Districts qui partageoient autrefois la Hollande les divers usages & loix, qui y avoient servi de regle, avant qu'elle obéit à un seul Comte, & ce ne sut que parce que ces divers Droits prenant tous leur origine de celui des François, ils s'accordoient tous dans les choses essentielles, sans nuire à l'autorité du Souverain. Ce ne sut

F. 2

que

que sous le Regne de la Maison de Bourgogne que le Droit Romain s'introduisit dans la Hollande. J'ignore si les Hollandois regardèrent cette nouveauté comme avantageuse. Mais ce que je sais bien, c'est que ce n'étoit déja plus le tems, où les Souverains, satisfaits d'une autorité fuffisante pour le bien commun d'eux & de leurs Sujets, travailloient uniquement à la conserver & à maintenir les loix, sur lesquelles elle étoit fondée. D'ailleurs un nouveau Droit, je me trompe bien fort, ou c'est un moien subtil pour le Souverain, qui l'établit, d'acquerir une puis fance fans bornes, & supposé que telle cût été la vue de Charles le Hardi & de Charles Quint, il n'y auroit rien dan leur fait de surprenant.

Je ne parle point de l'ambition attri buée à ces Princes par l'Histoire. Il sui fisoit qu'ils fussent instruits de ce qu s'étoit passe en Hollande avant eux. L' principaux Seigneurs de la Nation, le Wassent et les d'Amstel, & bien d'au tres reconnoissant le Comte de Hollan pour leur Seigneur à quelques égards, o vinrent peu à peu jusqu'à vouloir faire leur tour les Souverains dans leurs Fie Ils se faisoient la guerre sans son ave

& ôsoient la lui faire à lui-même. De vains respects, qu'il achetoit par de pénibles complaisances, des secours de Troupes, dont quelques fois on ne le laissoit pas le Maître, voilà souvent tout ce qu'il tiroit de ses fiers Vassaux. Plusieurs étoient tout à la fois les Oppresfeurs du Peuple & les Ennemis du Prince. Heureux ce dernier, quand les riches Abbez étoient pour lui! Mais quelque disposition qu'ils eussent à le servir, ils dépendoient de l'Evêque d'Utrecht, qui pouvoit lancer sur eux les foudres de l'Eglise, foudres redoutables alors aux Souverains mêmes, & qui d'ailleurs avoit des Armées. Or ce Prélat étoit l'ennemi naturel des Comtes de Hollande, qu'il voioit avec des yeux jaloux regner dans des lieux, sur lesquels il avoit. de vieux droits, que son ambition rajeunissoit. Il ne restoit donc au Comte que l'affection des Villes, qui ayant besoin de son appui contre les Nobles, le servoient contre eux avec le plaisir, qu'inspire la vangeance & la haine. Elles obtinrent par là les unes après les autres le droit d'élire leurs Magistrats parmi leurs Citoïens, & l'honneur de les voir au rang des Conseillers du Souverain. Mais il arriva en plus d'une rencontre qu'elles fu-

LE HOLLANDOIS

furent aussi peu soumises & aussi peu sidè les que les Nobles, & qu'elles priren parti avec eux contre le Prince, dont el les affoiblissoient l'autorité, en lui arra chant de nouveaux priviléges & en éten dant leur liberté au-delà des justes bor nes.

Les Princes de Bourgogne & d'Autrich n'eurent garde de se contenter d'une pui fance précaire & dépendante comme cel le-là des caprices jaloux du Peuple, o des vues ambitieuses de la Noblesse. Il tâchèrent de rétablir l'ancien Gouverne ment, & ils s'y prirent avec autant d'a dresse que de fermeté. Philippe II. seu outra les choses, & les gâta par les ma nières autant que par le fonds. Mais c'e ce que je vous dirai dans une autre lettr Je suis las d'écrire, & j'ai peur que vo ne le soiez aussi de lire.

LETTRE DIXIEME.

7 Ous le savez sans doute, Monsieu lorfque Philippe II. devint Souv rain de la Hollande, cette Province éte riche & peuplée, son commerce été considérable, son Gouvernement tens un milieu assez juste entre l'autorité in mente du Prince & entre la liberté e

ccffi

cessive des Sujets, le Prince respectoit les privileges du Peuple, & le Peuple ne songeoit plus à toucher à la prérogative du Prince. Un Gouvernement modéré auroit pu tirer toutes choses d'une Nation aussi docile & aussi peu changeante. Mais Philippe II, le plus fier des Rois & le moins politique, ne se croit point le Maître de ses Sujets, s'il n'en fait autant d'Esclaves. Il foule aux pieds les Loix fondamentales de la Province. Il méprisé & insulte la Noblesse. Il impose à la Nation de pesans tributs. Il ôse même s'en prendre au Clergé, & il couvre tant d'odicuses entreprises du prétexte de la Religion, prétexte qu'on n'emploie ja-mais avec plus de faste, que quand on veut violer les devoirs que cette Religion nous prescrit. Il joint à la nouveauté de ses prétentions la cruauté des supplices, c'est-à dire, ce qui étoit le plus capable de révolter une Nation, qui a autant en horreur les rigueurs extraordinaires con-tre les Coupables. Ce Peuple accablé sous le joug n'ôsoit croire qu'il pût jamais le secouer. Il ne se trouva qu'une grande Ame, qui concut l'étonnant projet d'arracher ces Provinces à la puissance formidable de l'Espagne & qui en vit la possibilité. E 4

On

On remarqua alors ce qui ne manque gueres d'arriver dans ces sortes de rencontres. Ce qui n'avoit paru que faisable à une excellente tête parut même facile au reste de la Nation. On s'étonna de ne l'avoir pas vû, comme le Prince d'Orange. Les noms de Religion, de Liberté, de Patrie, qu'il fit retentir par tout, émurent les cœurs, & il entretint habilement cette chaleur par tout ce dont un Politique accompli pouvoit s'aviser. Ce qui est le Chef d'œuvre d'un Chef de Parti, c'est que tout malheureux qu'il fut en diverses occasions, il sut conserver l'amour des Peuples, nourrir leur confiance en sa personne, leur fournir des esperances à proportion de leurs disgraces, & qu'enfin après les avoir accoutumez à la liberté, peu s'en fallut qu'il ne les accoutumat aussi aisément à s'en dépouiller pour lui. L'Espagne le facrifia à sa vengeance & à ses craintes, & se défit de lui par le ministere d'un Assassin.

Elle ne gagna rien à ce crime. Le Prince avoit formé entre ce qu'on appelle les Provinces-Unies une étroite alliance, & chacune d'elles, sans cesser d'être une République souveraine & indépendante, formoit avec les six autres une seule République, où il n'y avoit qu'un seule République, où il n'y avoit qu'ent

seul intérêt. Le Commerce, chassé de la Flandre & du Brabant par l'Inquisition Politique & Ecclésiastique, s'étoit réfugié dans la Zélande & dans la Hollande principalement, & paioit déjà l'azile. dont il y jouissoit, par les richesses qu'il y avoit apportées, & qu'il promettoit. La Liberté de conscience, établie de bonne heure dans les sept Provinces, y faisoit regner la paix entre les Citoiens, & comme aucune Communion n'y cherchoit encore à opprimer les autres, aucune austi ne cherchoit son avantage que dans le salut & dans la prosperité de l'Etat. L'Angleterre, la France, les Princes Protestans d'Allemagne, des Catholiques mêmes, soit publiquement, ou du moins en secret, comme la République de Venise, soutenoient la nouvelle République. Une autre chose qui la fauva, ce furent les grandes qualitez des Stadthouders, qui succédèrent à Guillaume, & des Magistrats, qui composoient alors la Régence.

 blique couronnée par l'Europe entière, Il est remarquable que son indépendance absolue de l'Empire n'a été reconnue qu'au commencement de l'avant-dernière guerre. Il ne l'est pas moins qu'elle ait obtenu cette reconnoissance pour la modique somme de dix mille florins. C'est cependant une particularité, qui m'a été donnée pour certaine par l'un des Hommes de Hollande les plus vertueux & les plus savans.

Au reste, Monsieur, j'ai fatisfait de mon mieux à votre curiosité sur l'ancienne Hollande, & il ne me reste plus qu'à vous la dépeindre telle qu'elle est aujourd'hui. Mais c'est-là ce qu'on peut appeller periculose plenum opus aleæ. Ainsi je vous en prie, ne me priez pas de m'encharger, & contentez-vous de ce que j'ai déjà fait, pour vous persuader de mon

dévouëment.

LETTRE ONZIEME.

I L me sera aisé, Monsieur, de défendre Guillaume I. Prince d'Orange contre l'accusation que les Espagnols lui ont intentée de n'avoir pris les armes contre eux, que pour lui-même. Ils l'ont dit sans preuves & contre toute forte d'apparence.

parence. Quel étoit donc son but? C'étoit uniquement d'empêcher que les Provinces des Pais-Bas ne tombassent sous une domination tyrannique. Et en effet, Monsieur, un Prince aussi riche en terres, qu'il étoit dans les Pais - Bas, avoit trop à perdre dans les troubles, pour les souhaiter, & encore moins pour les fai-re naître. Il étoit trop sage, pour s'attaquer à un aussi puissant Prince que le Roi d'Espagne, & il savoit bien que, s'il l'avoit ôsé, mille raisons différentes auroient détourné les grands Seigneurs Flamands de se joindre à lui. D'ailleurs il auroit fallu être téméraire & inconsidéré pour une telle entreprise, & jamais Homme ne hazarda moins que Guillaume. Ajoutons qu'il avoit toujours donné de bons conseils à Philippe II. jusqu'au moment que le Duc d'Aibe vint fondre dans les Pais-Bas, comme dans une Terre ennemie. Etoit-ce là la conduite d'un Sujer, qui vouloit trahir son Prince? Nullement: Mais les violences de Philippe furent l'unique cause des troubles. & Guillaume ne fur que le Chef de ceux qui ôsèrent repousser les violences, comme il avoit été auparavant le Protecteur de ceux qui étoient opprimez par le Gouvernement.

Mais voici ce qui a donné lieu de publier qu'il fomenta les troubles, pour s'élever sur les ruines de l'autorité légitime & pour se faire déférer la Puissance Souveraine. Pendant les sept ou huit premières années de la Guerre, il avoit fait profession de n'en vouloir qu'aux Espagnols, & non au Roi. Ses Etendarts portoient même cette devise, pro Rege, Grege, & Lege, & il ne donnoit aucune commission qu'en qualité de Stadthouder & de Viceroi, & qu'au nom de Philippe. Les choses changèrent dans la suite.

Les Etats de Hollande lui déférèrent la Souveraineté pour autant de tems que dureroient les troubles, & la Zélande, dont il procura l'étroite alliance avec la Hollande, lui confirma cette espèce de Dictature. Quelque tems après, ces deux Provinces firent encore plus, puifqu'elles lui offrirent la Souveraineté pour toujours, & qu'elles résolurent de lui prêter serment de fidelité. Monsieur de B. (1) dit même davantage. Selon lui, c'étoit Guillaume I. qui avoit inspiré aux Etats ces résolutions-là, & son but étoit de se faire élire Comte

nei qu'

ľU

⁽¹⁾ Auteur de la Vie de Guillaume I. en Hollandois, qui parut en 1732.

vrage.

de Hollande & de Zélande, & Seigneur d'Urrecht. Ce font-là les fondemens de l'accufation, qu'on intente à ce Héros, de n'avoir travaillé que pour lui-même, en défendant les Habitans des Païs-Bas

contre Philippe.

Je n'examinerai point le fond de cette affaire, & d'ailleurs, que Guillaume I. ait été tenté ou non par les occasions, que les troubles lui présentoient, de se faire Souverain, j'ai toujours eu raison de soutenir après le même Monsieur de B. que ce Prince n'agit dans les commencemens que par des motifs également sages & héroïques. D'abord il se contenta de porter au Roi les plaintes des Peuples & d'être auprès de lui l'Orateur de leurs Loix. Lorsque Philippe fut devenu l'Ennemi déclaré de ses Sujets, il ne songea qu'à les défendre & qu'à le forcer de les gouverner en bon Prince. L'ambition l'éblouit - elle dans la suite pendant quelques momens? Encore une fois je n'examine point cette affaire. Tout ce que je puis dire, même d'après Monsieur de B. qui certainement ne l'a rien moins que flatté, c'est qu'il fut, du moins par occasion, le Fondateur de la Liberté Belgique, & que l'Union des sept Provinces fut son ouvrage. Or ne peut-on pas dire que cette (cule action couvriroit bien des taches, s'il y en avoit quelques-unes dans une si belle vie?

LETTRE DOUZIEME.

Vous écris M. C. lettre, que je vous écris, Monsieur, depuis que je comptois avoir fini la première partie ma tâche. Il s'agit maintenant de vous marquer en quoi consistent les prétentions du Prince d'Orange sur le titre de Premier Noble des Etats de Zélande. Ils étoient composez anciennement de la Nobleffe & des Villes. On y appelloit tous ceux, à qui leur naissance & des terres nobles dans la Province donnoient droit d'y comparoître, soit qu'ils fussent Zé-landois, ou non. Les Villes étoient Middelbourg, Zirikzee, Reimerswaele, que la mer a submergée, Goes & Tholen. On y appella ensuite l'Abbé de Notre Dame de Middelbourg, à cause des grands fiefs & des terres nombreules, qu'il possédoit en Zélande, & on lui attribua par respect pour l'Eglise le premier rang dans les Etats. Ce Prélat, la Noblesse & les cinq Villes faisoient ensemble trois voix. La Réforme anéantit les

les droits de l'Abbé. Flissingue & Vere au contraire furent aggrégées aux Etats

par Philippe II.

Jusqu'ici vous n'avez point encore vû de premier Noble. Maximilien de Bourgogne, Marquis de Vere, Stadhouder de Hollande, Zélande, Frise & Utrecht, Amiral & Capitaine-Général, Chevalier de la Toison d'or, s'attribua ce Titre. Mais il n'empêcha point que les autres Nobles comparussent avec lui aux Etats, & il ne prétendit jamais représenter leur Corps. Il n'étoit que le premier entre ses Pairs.

Après sa mort, Guillaume I., en qualité de Tuteur & Gardien-Noble de Philippe, Comte de Buren & Seigneur de St. Maertensdyk, Seigneurie considérable dans l'Isle de Tholen, prétendit que ce Prince, son Fils, devoit succéder à la dignité de premier Noble. Il chargea Adolphe de Borsele de le représenter en cette qualité dans les Etats de Zélande, & d'y délibérer comme tel avec les autres Nobles. Arent van Dorp s'y opposa. Selon lui, la qualité de premier Noble étoit attachée au Marquisat de Vere. La Duchesse de Parme appuia le Prince. Le Marquisat aiant été vendu avec Flissingue, qui y étoit compris, &

une des conditions du marché étant que l'Acheteur auroit le titre de premier Noble & représenteroir la Noblesse de Zélande, Philippe II. l'acheta & le réunit à son Domaine. Il se sit représenter dans les Etats de Zélande, comme réprésente

tant Vere & Fliffingue. . .

Il est visible qu'il y avoit deux abus dans cette Commission. Car en premier lieu, quand même il seroit vrai que le titre de premier Noble eût été attaché au Marquisat, ce titre s'évanouissoit, dès que le Marquisat revenoit au Comte de Zélande, puisque de notoriété publique ce Comte n'avoit jamais été Membre de la Noblesse, ni appellé comme tel par lui-même, ou par son Député. Le Comte étoit le Souverain, & les Etats représentoient la Nation. Le Souverain auroitil été à la fois le Souverain de Zélande & un Membre de la Province ? Secondement, il étoit faux que le Marquis de Vere eût réprésenté les Villes de Vere & de Fliffingue. Car de son tems elles n'avoient encore eu ni séance ni voix aux Erats, & ainsi il n'avoit pû les y représenter.

Quoi qu'il en foit, la Zélande aiant fecoué le joug de l'Espagne, le Prince renouvella ses anciennes prétentions et fit représenter son fils comme pre-

premier Noble par Pierre de Rycke, Baillif de Fliffingue, lequel se trouva seul sur le banc des Nobles par l'absence des autres, qui avoient quitté leur Patrie, & s'étoient retirez chez l'Ennemi. Dans la suite il acheta les deux Villes de Vere & Fliffingue. Une des conditions étoit que l'Acheteur acquerroit en même tems le droit de représenter les Nobles de Zélande & de recevoir une certaine portion de la somme de quatre mille florins annuels, que le Roi donnoit au Prélat & aux Nobles pour fournir à certaines dépenses. Les États de Zélande furent mécontens de cette vente. Ainsi de Rycke comparut toujours comme Député du Comté de Buren. Le Prince Maurice continua même cette commission de la même manière. Ce ne fut qu'après la mort de Rycke qu'il la changea, & qu'il la donna à Maldere en son nom & comme Marquis de Vere.

Là-dessus le Comte d'Hohenloo, Beau-Frere de Philippe Guillaume, demanda aux Etats que le Droit de ce Prince sût maintenu, & qu'il pût le représenter, ou que du moins la place demeurât vacante jusqu'au retour dudit Prince. D'un autre côté, les Seigneurs de Cruyningen & de Cats, sortis de deux anciennes Mai-Fons sons Nobles de Zélande, remontrèrent en leurs privez noms, & au nom des autres Nobles qu'ils avoient toujours fait un Membre des Etats jusqu'au tems que la guerre commença, & même qu'ils a-voient comparu comme tels avec Maximilien de Bourgogne, & ils demanderent qu'on les y appellat comme cidevant.

Cette affaire pouvoit embarrasser. Les Etats déclarèrent que, le Comte Maurice de Nassau étant actuellement le principal Noble de Zélande, il lui seroit permis de remplir la place vacante par le décès du Sieur de Rycke, en la donnant à une Personne agréable aux Etats, sans qu'on pût prétendre que l'état de premier Noble fût attaché ou affecté à quelques Maisons, Lieux, Personnes, ou Familles, & sans préjudice aux droits de personne. Il fut répondu au Comte d'Hohenloo qu'on ne prétendoit porter aucune atteinte à ses droits, mais que la nécessité de pourvoir promptement à la place vacante avoit obligé les Etats d'accorder au Comte Maurice cette permifsion. La même chose fut dite aux Nobles. On ajouta seulement qu'on attendoit une meilleure occasion, pour résoudre sur leur remontrance. Mais l'affaire

à leur égard en est demeurée là, quoique deux sois quelques Seigneurs des Maisons de Borssele, Borssele van der Hooge, Cats & Tuyl van Seroskerke aient sait de nouveaux esforts, pour rentrer dans la possession de leurs Priviléges. C'est-là que les choses en sont demeurées, & c'est là-dessus que vous pouvez juger.

LETTRE TREIZIEME.

E l'avois bien prévû, Monsieur, que je n'aurois jamais le courage de résister à une seconde invitation de votre part. Tu lene tormentum ingenio admoves plarumque duro (1). Je vois toujours les difficultez & les désagrémens d'un pareil Ouvrage, & je les sens vivement, & je m'y livre par pure soiblesse, il m'en couteroit plus de vous resuser.

Je ne m'amuserai pourtant point à vous marquer les bornes de la Hollande, à spécifier son étendue en long & en large, à compter ses Rivieres, à décrire ses Villes les unes après les autres. Vous trouverez ces détails dans le curieux Dictionaire Géographique de Monsieur de la Martinière, & c'est bien assez pour moi de vous dire que cette Province, au Couchant, au Nord & à une partie du Levant, a l'Ocean pour bornes, qu'au Midi & à une partie du Levant, elle a le Brabant, la Meuse

(1) Horat. Ode XXI. Lib. III.

Meuse & la Province d'Utrecht, que dans un espace si resserré elle compte dixhuit Villes (1) qui deputent aux Etais, douze qui n'ont point ce droit-tà (2), sept Bourgs (3) qui ont privilége de Villes, & près de quatre cent Bourgs ou Villages préférables à nombre de petites Villes de France & d'Allemagne par la beauté des maisons, la multitude des Ha-

bitans, leurs richesses & leur trafic.

On divise d'ordinaire la Hollande en Méridionale & en Septentrionale. La Méridionale, qui s'étend depuis la Zélande, le Brabant & le Pais d'Utrecht, jusqu'à la digue de Sparrendam, fait la principale partie de cette Province. La Septentrionale, autrement appellée Westfrise, ou Nord-Hollande, commence aux bords de l'Y vis-à-vis d'Amsterdam, & s'étend entre la Mer du Nord & la Zuiderzee jusqu'à l'Isle de Schelling.

La Mature a fait assez peu de chose pour la Hollande. La terre y peut à peine bourrir une partie de ses Habitans. Ses pâturages si beaux à la vue ne donnent souvent aux Bestiaux qu'un suc aqueux & un goût soible. Les

(1) Dordrecht, Harlem, Delst, Leyden, Amsterdam, Gouda, Rotterdam, Gorcum, Schiedam, Schoonhoven, la Britte, Alcinaar, Horne, Enchuysen, Edam, Munikendam, Medemblik & Pur-

(2) Woerden, Geertruydenberg, Naarden, Muy den, Oudewater, Heusden, Wesop, Worcum Vianen, Asperen, Leerdam & Isselstein.

(3) La Haye, Vlaardingen, s'Gravesand, Delfs Haven, Beverwyck, Schagen, Newpoort.

LETTRE XIII.

fruits y dégénèrent en peu de tems, & quelques-uns n'y meuriffent qu'à demi. On y trouve plus d'arbres qu'en aucun endroit du Monde pour l'ornement des rues & des chemins, & moins que nulle part ailleurs pour le chauffage & pour la charpente. On y est réduit à forcer la terre de prendre dans les foiers, sous le nom de tourbes, la place du bois, qu'elle ne produit point, & il faut chercher pour ainfi dire le feu dans le fein de l'eau; Un ancien Orateur alloit jufqu'à dire (1) qu'à peine la terre en Hollande étoit de la terre, & que toute trempée d'eau, même dans les lieux, où elle le paroît le moins, elle témoigne, quand on la frappe un pau rudement du pied, qu'elle sent la pesanteur de l'Homme & qu'elle en est furchargée. L'air humide & groffier eft en même-temps d'une inconstance extraordinaire, & il y a tel jour que les quatre saisons se sont tour à tour sentir en Hollande. La Mer & les Rivières ne lui font guères plus de bien, qu'elles ne lui causent de fraieurs & souvent de maux par les inondations. Il a fallu, pour s'en garantir, opposer par tout à la fureur de l'Ocean & à l'impétuofité des Rivières des digues, qui ont couté des sommes immenses, & dont l'entretien

⁽¹⁾ Illa Regio. . . . pone terra non est. Ita penities aquis imbuta permaduit, ut non solum, qua mainifese palustris est, cedat ad nizum & hauriat pressa wissigum, sod etiam, ubi paulo videsur sumior, pedum pulsa tentata quatiatur; & sentire se protul theta pondus tesseur.

tien monte par an à d'aussi grandes sommes qu'il en saudroit, pour maintenir sur pied une Armée de quarante mille Hommes. Jugez de la grandeur & de la beauté de ces ouvrages par ces vers, que j'ai traduits pour seu Monsieur Janicon du latin du docte Archibald Pitcairn. (1)

Les Immortels firent le Monde,
Et le Belge éleva ces bords,
Prodigieux & vastes corps,
Qui mettent des bornes à l'onde.
Dans le vuide immense des airs,
Rien des Dieux n'arrêtoit l'ouvrage.
Le Belge dans le sein des mers
Combattit à la fois la rage
Des flots, de la terre, des cieux;
Et le Belge dompta les Dieux.

Qui croiroit qu'une Province, aussi abandonnée, si on peut le dire, de la Nature, n'offrît aux regards des Etrangers rien que de charmant? C'est pourtant ce que vous auront attesté tous ceux qui l'ont vue, & en vérité ils ont bien raison. L'industrie & l'opulence des Hollandois ont heureusement lutté contre la Nature, & ils ont sû le faire sans elle une Patrie délicieuse. Leur terrain plat & égal ne seroit dans d'autres mains qu'une grande Prairie, qui lasseroit bientôt les yeux par l'ennuieuse

(1) Tellurem fecere Dei, sua littora Belga,
Immensague patet molis uterque labor.
Divacuo sparsas glomerarunt athere terras,
Nil ubi quod cœptis posset obesse fuit.
At Belgismaria, & terra, naturaque rerum
Obstitit; obstantes hi domuero Deos.

nuieuse uniformité des objets. Ces mêmes Prairies en Hollande sont entrecoupées de ruisseaux bordez d'arbres. Vous y découvrez de toutes parts des jardins, des hameaux, des Villages, de gros Bourgs, des Villes. De larges canaux traversent la Hollande en plusieurs sens, &, semblables aux veines & aux artères, qui portent le sang & le chyle dans les diverses parties du corps, ils servent à distribuer les denrées dans les Villes & dans les Ports de la Province, dont ils sont en même temps l'ornement. C'est le long de ces canaux que sont bâties la plûpart des mai-

sons de plaisance des Habitans.

Les Villes ne sont pas moins riantes que les Campagnes. Des Rues d'une propreté extrême, force Canaux ornez de grands arbres, des Maisons toutes à la moderne & qui ont un air de gaieté, des Places spacieuses, dont quelques-unes offrent une agréable promenade sous des allées d'arbres, voilà en général comme sont faites les Villes de la Hollande. Vous trouverez à Genes, à Venise, à Naples, à Rome des Rues, des Plas ces, des Palais, des Eglises, des Jardins, des Portiques, des Statues, qui surpassent de beaucoup tout ce qu'on peut voir en Hollana de dans le même genre. Mais nulle part vous ne verrez des Villes aussi généralement jolies que les siennes.

Il n'est pas aisé de savoir d'où vient à cette Province le nom de Hollande. Les uns le dérivent de deux mots, (1) qui signifient

Pais

Pais creux, soit parce que la terre y est quelques fois plus basse que l'eau, ou parce qu'elle paroît creuse en quelques endroits, lorsqu'on y passe. D'autres le tirent de deux mots (1) qui veulent dire Pais de forêts, & cette étymologie est peu vraisemblable, puisque, si la Hollande a eu des bois du temps des Romains, il ne paroît pas qu'elle en eut quantité de reste du temps des Normans, temps où elle recut ce nom. Le savant Monfieur van Loon croit que ce furent ces Peuples mêmes, qui le lui donnèrent. I est vrai que c'étoit l'usage des Peuplades sep tentrionales de ces siecles-là, & que, pou conserver le souvenir des lieux qu'elles a voient quittez, elles en faisoient porter le noms à ceux où elles alloient s'établir. C'en airssi que de grandes Contrées des Pais - Ba se trouvent dans l'ancienne Histoire nom mées Dannemarck & Zélande. (2). Rie n'empêche donc que les Danois n'aient a tribué à cette Province-ci le nom de cel d'Oeland, d'où peut-être ils sortoient, & est remarquable que dans de vieux Ecrits el est appellée Oland (3) sans aspiration. Cet

(1) Hoitz Land.

(2) Attamen Hollandiam, Zelandiam, & Der marcam provinciam nomina ab illis hominibus septe trionalibus, quos Danos & Normannos vocant, dita crediderim.

Hedæ Hist. fol. 59.

(3) Equidem vetustis in codicibus legi Theodorica siliumque primos Olandia comites illic mansitass. Regenque Frisonum (Dacus is erat.) cum mu Dacorum militibus illic periisse.

Guil. Herm. Ollandiæ Gelriæq. bellum cap

LETTRE XIII.

80

Cette conjecture a pourtant moins d'apparence que celle qui fait décendre le nom de Hollande de celui d'un certain Village nommé Hollandt, fitué entre Kokkinge, Bodelograave, & Achttienhove, endroits dans le voisinage desquels sont des lieux nommez. encore aujourd'hui der Hollanderen Kade, der Hollanderen Weg, der Hallanderen Dyk, der Hollanderen Meent, c'est-à-dire, le Quai, le Chemin , la Digue, les Communes des Hollandois. Les Villes de Cleves, de Juliers, de Limbourg, & de Luxembourg ont donné leurs noms aux Duchez, dont elles font les Capitales. Ne fe pourroit-il pas que la Hollande air adopté de même celui du Village de Hollandt, qui paroît avoir été un lieu considérable dans ce temps-là? Mais j'en ai affez dit fur cet article. Il est temps que vous & moi nous reposions.



AVERTISSEMENT.

JEAN VAN DUREN, Libraire à la Haye, publicea incessimment la suite de esc tettres. Il les fait aussi traduire en Hollandois, ainsi que les Memoires du Comte de Bonneval, en 3 vol.8.

Le même Libraire imprime par fouscription, l'HISTOIRE DE LOUIS XIV. Roi de France & de Navarre; par MR. DE LA HODE; en fix Volumes, in quarto, enrichie de Medzilles; dont il a publié ce PROGRAMME.

L'E Nom de Louis XIV, prefente à l'esprit.

l'idée du Regne le plus long & le plus glorieux que l'Europe ait encore vû & auquel elle se soit plus interesse. Mé au milieu de la Guerre, qui orna son berceau de palmes & de lauriers. il l'aima presque toute sa vie, & par une soite nécessaire de cette inclination, il se vit entre acceptable de la sirie de cette inclination, il se vit entre se se l'expeus son avénement au Trone jusqu'à ce qu'il ait pouverné par lui-même, sournissent plus d'tevenemens considerables que la plupart des Regnes de se Prédécesseurs; Guerres étrangères & domestiques à soutenir, Intrigues, Cabales, Factions à soumettre, à défunir, à déconcerter, Négociations importantes à menager, à conclure, c'est à quoi elles ont été employées.

Quelque confiderables que soient ces Evénemens, à peine meritent-ils d'être comparés à ceux qui les ont suivis: Maitre d'un grand Peuple, aiant les plus fameux Capitaines de l'Europe, des Ministres habiles, ce Prince, jeune, plein de seu, plein d'amour pour la gloire, crut pou-

voir tout entreprendre.

Il y a près de vingt-deux ans que ce Monarque est mort. Pendant sa vie même, on attendoit

son Histoire. Il est étonnant que d'un si grand nombre d'Ecrivains dont la France abonde, aucun ne l'ait entreprise. On en a donné differens Morceaux, on en a fait des Essais: cependant on peut dire que ces sortes d'Ouvrages n'ont point satissait l'attente du Public. Messieurs de Larrey & de Limiers ont entrepris de la donner toute entiere; mais il leur a manqué bien des con-

noissances qu'on a eues depuis.

Monsieur de la Hode y a travaillé depuis près de dix ans. Il s'est donné tous les soins possibles pour ramasser les Livres où cette Histoire est repandue par parties; aux Livres il a joint quantité de Manuscrits qu'il a eu le bonheur de trouver. C'est une Histoire sincère qu'il a faite, d'où la flatterie & la malignité sont également bannies; exacte, où les Faits sont marqués dans leur tems, avec l'étendue nécessaire pour en donner une juste idée: judicieuse, où l'on distingue les apparences de la verité d'avec la verité même: utile, où les Gens de Guerre & de Cabinet trouveront dequoi s'instruire & se perfectionner: savante, & aprofondie, où les vuës, les intentions, les resforts, les principes qui ont fait agir, font détaillés & prouvés: generale, où il rapporte tout ce qui peut faire connoitre, non seulement le Prince dont il a écrit la Vie, mais aussi son Peuple, & toutes les parties de son Gouvernement; qui parle des Affaires étrangères autant qu'il est nécessaire pour la parfaite intelligence de tout ce qui s'est passé sous ce Regne : équitable, où il rend justice aux Nations & à ceux qui les ont mis en mouvement; où il combat ce que la partialité a dicté de louanges ou de condemnations outrées: enfin, pure & nette pour le stile, mais sans affectation, évitant même ce Langage qui flatte trop l'esprit pour ne pas lui ôter une partie de son attention.

L'Auteur a lu tout ce qu'on a écrit sur ce vas-

te fujet : mais il l'a lu en Critique, & c'est cette multitude de Livres & de Manuscrits qui a fait fon plus grand travail: la partialité, l'adulation, les ont presque tous dictés, plusieurs même sont de pure imagination, & il semble que leurs Auteurs n'ayent eu d'autre vue que de ruiner la verité de l'Hiftoire & d'embarraffer ceux qui entreprendroient de l'écrire. L'exactitude des citations mises en marge, les critiques qu'il a faites de tems en tems, feront connoître quels font ceux à qui s'est attaché, & pourquoi il a rejetté les autres; que c'est en réunissant tout ce qu'il a trouvé de vrai de fensé, qu'il a formé un Corps entier de l'Hit toire de ce fameux Regne, & qu'il a donné à cha que partie toute l'étendue qu'elle devoit avoir. Les Troubles qui ont agité la Minorité font e

crits de manière à faire connoître diffinétemet tous ceux qui y ont eu part. On verra la Faire dur le penchant de la ruine, prête à devenir proye d'un Ennemi qu'elle avoit prelque toujou batru, & ceux qui étoient particulièrement int reffes à la foutenir, fe réunir à cet Ennemi l'introduire jusques dans la Capitale. On fenti que la féduction a voit gamé preique tous les Cor de l'Etat, & que fous prétexte du bien publicules de la commentation de l

La Paix de Munster, celle des Pyrenées, Mariage du jeune Monarque avec l'Aînée des fantes d'Elpagne, Mariage qui a eu de si gran suites, entrent aussi dans cette partie, & sont veloppés avec soin. L'Auteur a consulté les tes publics, les Memoires particuliers de ces gociations de les amis dans tout leur jour.

A ces tems, qui à parler exactement, ap

tiennent à l'Histoire de ce Regne plûtôt qu'à celle du Monarque, succéde cette longue suite d'années où il a gouverné par lui-même. Sa Cour est bien-tôt la plus magnifique, la plus superbe, la plus polie, la plus galante de l'Europe; les Arts se perfectionnent, le bon goût s'établit. Un Ministre habile & zèlé fait des Etablissements utiles, il fait fleurir le Commerce. Dans l'intérieur du Royaume tout est tranquille; les Princes, les Grands ne sont plus que de simples ourtisans ; le coup d'œil du Maître tient tout dans l'ordre & dans la soumission. Ces plaisirs, cette abondance qui l'environnent, n'éteignent point son amour pour la gloire ; il faisst la premiere occasion de faire la Guerre, dans la vuë d'abaisser une Maison que sa puissance lui a rendue redoutable. Lui-même se met à la tête de ses armées: ses mesures sont si bien prises, sa présence inspire à fes Troupes tant d'ardeur, que les Provinces entiéres, les Villes les plus fortes, font à peine quelque réfistance.

Cétte Guerre est accompagnée de toutes les Négociations qui pouvoient calmer la jalousie ou les inquiétudes de ses Voilins. Ces Negociations sont inutiles. Ne connoissant pas encore ses forces, ou n'étant pas déterminé à en faire usage, on le contraint en quelque sorte à faire la paix, par laquelle on lui céde une partie de la Flandre.

Un nouveau Ministre, plein de genie pour la Guerre, entreprend de faire valoir ses grands talens. Il y réudit, il ne parle à son Mastre que de Gloire, que de Conquêtes. Il l'anime contre ceux qui l'avoient obligé à faire la Paix. Il lui expose ses Projets, & des movens sûrs pour les exécuter. De là la Guerre de 1672.

Toute l'Europe le réunit contre le Conquerant, Mais, peu heureuse, elle accepta la Paix qui lui sui imposee; toujours resolue, cependant, à demeurer unie, & à reprendre les armes si jamais on lui lui donnoit occasion de le faire. Elle se présenta bientôt. Sous pretexte d'anciens droits qu'on sit revivre, & de quelques Articles du Traité de Nimegue peu clairement expliqués, des Chambies établies réunirent à la Couronne une très-grande étendue de païs. On surprit Strasbourg, on acheta Cazal, par où on se rendit également redouta-

ble en Italie & sur le Rhin.

Il n'étoit guères possible que les intéressés ne se remuassent. Guillaume Prince d'Orange, depuis Roi d'Angleterre, les réunit tous; & pour ôter à la France l'unique Allié sur qui elle pouvoit compter, lui & d'autres Puissances se servirent des dispositions des Anglois, pour renverser Jaques Second du Trône de la Grande-Bretagne. Louïs Quatorze crut devoir prévenir ses ennemis. Presque toujours il sut heureux, & leur accorda cependant une Paix aussi avantageuse que s'ils avoient été vainqueurs.

Ce genie guerrier avoit été accompagné de la fermeté & de la sensibilité qui en font une partie De là cette vivacité à soutenir ses Droits contre l'Espagne, contre les Papes. De là le Bombarde

ment de Genes, la Guerre de Hollande.

Tout ce qui étoit grand & glorieux fut de son goût. L'estime des Savans & des hommes distingués dans leur profession, la protection dont i les honora, les pensions qu'il leur donna, suren l'esse de ce goût, aussi-bien que les Etablissemens des Invalides, de St. Cyr, qui joints à ses Vic toires & à ses Conquêtes, rendront son nom immortel.

Enfin la mort de Charles Second Roi d'Espa gne, donna lieu à la derniere Guerre de ce Re gne. Louis XIV. vit sa Gloire & ses Laurier presque stétris. Il désunit ses Ennemis, où ils se désunissent eux-mêmes. Une Campagne heureu se lui rend son éclat & lui donne la consolation de voir l'Espagne & les Indes affermies dans se Maison.

C'c

C'eft l'abregé de ce que ce grand Roi a fait par lui-même. L'Auteur l'a fuivi pas à pas. Négociations, Alliances, tout est exactement déciri, & frupuleusement développé. Les Guerres fur tout, y sont rapportées de manière à faire connoître les fautes qu'on y a faites, & à donner une idée juste des Généraux qui y ont été employés. Il n'est point de Place dont il ne fasse une cazette description; point de Combat, point de Siege, dont il ne donne le détail.

En un mot, on peut compter qu'on n'aura point vû de Corps d'Hiftoire plus étendu & plus intérefiant que celle-ci. Elle est à bien définir; l'Hiftoire civile, politique, eccléssatique, militaire, métallique, de ce long Regne, qui fait la plus considérable partie de l'Histoire de France.

& même de l'Europe.

Conditions proposées aux Souscripteurs.

Et Ouvrage fera imprimé en fix Volumes in quarto, fur le même papier, dans le même format, avec le même caractère que ce Programme *, & enrichi des principales Médailles qui out été frappées fous ce Regne, mais avec des Remarques propres à faire diffinguer ce qu'il peut y avoir d'outré.

Suivant la supputation la plus exacte qu'on a pu faire du Manuscript, l'Ouvrage entier contiendra 480, seuilles d'impression, & environ 300. Médailles, gravées par les plus habiles Mastres.

Les Souleriptions pour les six Volumes, en feuilles, en papier ordinaire, seront de trente-six storins argent d'Hollande, dont on payera neuf florins en louscrivant, neuf slorins en retirant les deux premiers Volumes, neuf slorins en retirant

les

^{*} Ce Programme en original, se diffiibue grant, chez les principaux Libiaires de l'Europe,

les deux Volumes suivans, & pareille somme de neuf florins en retirant les deux derniers Volumes

Les Souscriptions pour cet Ouvrage en grand papier, seront de soixante florins, dont il en sera payé quinze florins en souscrivant, quinze florins en retirant les deux premiers Volumes, quinze florins en retirant les deux Volumes suivans, & pareille somme de quinze florins en retirant les deux derniers Volumes.

On n'imprimera du grand papier que le nom-

bre d'Exemplaires qui auront été souscrits.

S'il y avoit quelques teuilles ou quelques Medailles de plus ou de moins que le nombre sussité de 480. feuilles & de 300. Medailles, en retirant les deux derniers Volumes, on payera un sol par feuille, & un demi sol par Medaille qu'il y aura de plus que le sussité nombre, & on rabattra pareillement pour chaque feuille ou Medaille qu'il y aura de moins. Ce nombre de plus ou de moins n'excedera point cependant cinquante seuilles ou Medailles.

Pour la fatisfaction de ceux qui voudront souscrire, on en donnera les deux premiers Volumes au Mois de Mai de l'Année prochaine 1738. Les deux Volumes suivans au Mois d'Octobre de la même Année, & les deux derniers Volumes au

commencement de l'Année suivante.

Les Souscriptions seront ouvertes depuis le premier Septembre 1737, jusqu'au dernier Novembre de la même Année. On pourra souscrire chez Jean van Duren Libraire à la Haye, qui en délivrera des Reconnoissances. On pourra souscrire aussi chez les Principaux Libraires en Hollande, en France, en Allemagne, en Angleterre, & dans les autres Païs.

CARTON INCOME.

M. THEODORI BERGII GOVDANI

Atavie sit nomen unde Hollandie, Ingenia multorum diu jam exercuit: Quos Brassica inter, arbitrum se denegat Velle situem seo. Suastete eis sententia: Nil impedit. Tantum bona cum gratia Vi impetret, sine ullius calumnia Liceat sibi, in medium, suam deponere.

Ad Lectorem.

Vm Grammatici certant, & adhuc sub judice lis est, de Etymo nominis Hollandia, & mihî interea satiffactum putem a nemine , statui & ego docere, cur a comuni sententia discrepem illorum, qui de bac re quicqua annotarunt. quamquam boc volentem facile posent & debeant impedire magna sui nominis authoritate, ifta tantorum Numina virorum, Petri Nannii, Hadriani Iunii, & Balduini Ronfai, illius Archiatri vel AEsculapii Goudanorum , in Missellaneis suis opinionem pradictorum, alius Panegyrifta testimonio confirmantis. Veruntamen quum hac res in probandi munere constet magis quam in conjectura leni, & cuilibet eoru difficile erit probare quod volunt, cur inhonestum sit habenti ocium, mihi præsertim, aut invidià aliquà dignum, si, quod fort è ad jucunditatem Reip. & utilitatem facit , singularia quadam conscribam, diversa ab iis, qua isti tantopere multis sibi tradidiße recte videntur. Per te modo id mili liceat oro at q, obtestor. Non quod animus mibi eft Numina no- Menten minatorum perstringere, quorum vel umbram perhor- aperit. rescerem, nedum ipsos tam eruditos, si in vivis esent, quod ego ingenuè fateor, sed experiare veru ese, veteri quod circumfertur adagio, & olitorem aliquado valde effe opportuna loquutum. quasiverò, quanti, quanti etiam iidem sint, qua ignorabant, satis potuerunt integrè conscribere. Nunquam prudens alicui vertat vitio, dicere de rebus nulli adhuc fat cognitis. An non me hic quic-

quicquam nominis coru reverentia movebit? Minimè. Etenim Doctores legendi Opervolutandi, unius Panegyrifta fententia contenti , animum fuum videntur pascere , nifi plane quis concedat solos bac intellexisse, dum illud sciam , quod nibil scitur perfecte. quale & illud eft antiquum sapientisimi Socratis di-Hum, hoc unum scio, quòd nibil scio. Nunc illi, si ausint, se omnia scire autument. Nihil quidem aliud istis debemus, quam quod Hollandia Etymon, tamquam monumentum longe abditum eruere fint conati : at utinam id effecissent probè. Neg, etiam id si effecissent, magni adeo effet astimandum, quod res geftas confcribere fit arduum, nihil prater Etymon provincia narrare, ociofum. Scimus olim Batavos Romanis nunc Hollandos dici, nec id magnopere admiror. Sed quum ejus rei occasio hactenus penitus ignoratur, Martini Dorpii sententiam pra illorum amplectar, quam apertisimis, rerum argumentis confirmabo. Inridos scio buic mea opera non effe fauturos: at flocci ego illos faciam, dum satis erit, si te benevolentia animi , studium hoc meum qualecumg, non improbare cognovero.



HOLLANDIÆ ETYMON.

CAPUT I.

Pristina qualis fuerit Hollandia facies.

Vi nos sæpenumero a vero deiiciunt, oculis ut ajunt, clausis, hæc

introspiciamus: videlicet, sylvestrem Bataviam ante Drusi tempora, pæne nullis fuisse cinctam aggeribus, quam partim Rhenus, Mosa & Vahalis ut etiamnum, terminabant, ac quotannis suis mergebant aquis, eam stercorantibus, ut Nilus Ægyptum. Non quod Rheni quæ Nili est limi mollicies, sed structis nondum aggeribus, adversus torrentes, qui è montibus lapsi rapidè feruntur, minacé infractis cornibus, ita ut nunc non potuisse agrorum saciem perdere. Nam ubi torrentium fluvioru magnum numerum in se recipiens, tumens & audax aggeres hodie difiecerit, dolendum georgis malum adfert, pabulum, agrorumá; segetes perdit: quod utrinque conclusi aggeribus alveus, gurgites non queat absorbere iracentis, unde sit, urgente aquarum mole, quâ res alia vix ponderosior, aggeres dirui atque dirumpi, & quod deterius est, alvei proprii profunditatem limi densitate opplere, atá; hinc ita excrescere, ut jam pæne ipsum agrum altitudine superare videamus, magno utriusq; & Rheni & agri malo. At olim, quum illi liber cursus esset, sponteq; quo vellet laberetur, nullâ vult enim arte seduci, nulla quem vis inhibeat Aiii

inhibeat, cunctos luxurians lambebat agros, pinguedinemý; suam gaudens ac hilaris quaquaversum diffundebat. Nec diutius stagnabat, quam se exonerasser, succiduusque se proprio reddidisset alveo. Tum enim subsidebant aquæ, inque Oceanum ferebantur, hospitii gratiam semper aliquam relinquentes. Quibus ita a natura comparatis, subactus & aratus ager altum extabat, sparsum cum gremio semen avide excipiens, quod ad gignendum, procreandumve plurimum valebat. ex quo colligere est, pristinæ Hollandiæ fuisse longè aliam quam modo imaginem. Primum, Rhenus liber ac profundus, magno agricolarum cómodo gurgitibus redundaret: Dein, Hollandiæ globus multum emineret, quod fluminis limi & pinguedinis accretione quotannis recurrente fiebat. habes veram ac pristinam faciem Hollandiæ, ut solidam non natatilem probaremus, nec aversari arbores, de qua re latius infra dicemus.

CAPUT II. Nova Hollandia facies.

L'in novam Hollandiam, quam ab arborum feracitate Holtlandiam olim denominatam Aloysius. asseveranter loquor, suffigurabimus, ad animi Marlianostri institutum. Non enim, qualem Aloysius nus. Chrysosto- Marlianus, aut Chrysostomus Neapolitanus, mus Nea-viri eruditi descriptionein, reddemus, qui extepol.
ris nostre insulç amænitatem stilo egregiè commenda-

mendarunt, verum pro voluptate tali, aliam quæ posteris hominibus jucunditatem & utilitatem crit allatura. igitur quam olim diximus supra Rhenum se extulisse, quantum vel aggeres adversus fluvioru vim positi, eminent, corpus paludibus occultat, aliquot in locis demerſum, pabulumá; jumentis vix præbet, apta alioqui frugibus. Incufandi majores, qui ante diem quam aut ratio postulabat ex immenso torrentem Rhenum in exignum & angustum locum concluserunt. Sed illi, cur hoc decenter fieri cogitarent, quantum possim depromam. Olim bicornis Rhenus, arenariis scopulis, tanquam vasta aliqua obiacente mole, vi tépestatis septus, ubi perCatwicos in Oceanum ferebatur, quum limo ita oppletur, ut humore ac pluviam ex agris dehiscere non satis posse in eundem experirentur, pinguissimus enim apud nos est Rhenus, nempe alvei sui altetudine operimento limi obducta, ne omnia tandem obruta aquis jacerent, prudenter funt hoc confilium amplexi: quamquam seriùs vellem, si rem pænitus introspexissent. Cicumferimus enim vulgo, maturè nimis Hollandiam aggeribus cinctam. Lætus hond ager, viridis, pecoris cujusvis dives, cum lactis Jaren te caseique, tum segetum ad Occidentem admo- bjoeth bes dum ferax, sed quæ inexhaustis agricole sibi comparant fumptibus. Præter communé enim laborem, quem iis tribuere agro națura præscripsit, etiam solicitos impensarum dolor con-A iiii fumit

41111153

fumit, renovandarum, & forte quavis amissarum hydromilarum, fodiendoru ilicum, conservandorum cataduporum, purgandorum 2que ductuum, stercorandoru agrorum, quando limosæ per se sua esse solebant gramina, & quæ ferebat sua ferè sponte daret, ut ante novam morte absumpti, meritò eam, si aspicerent, nunc admirarentur.

CAPUT III.

Non recte sentire, qui a soli cavitate ficta, ad indigenam linguam, Hollandiam, Hol-landt cenfent appellari.

Vide Nifcellanea Ronfxi.

Omplures sunt in sententia, Hollandiam a mollitudine allimili spongiis & raritate quadam, ut ajunt, nomen fortiri, è quorum numero est Balduinus Ronfæus. Adrianus Iunius id indicat probabili in ratione consistere. Cut vero ita sentiant, ex Plinio est, quasdam terras ad ingressum tremere, & insulas semper fluctuare. Sed aliena, ex opinione ad Hollandiam Lib.2.cap. rapiunt ex verbis istis Plinii fingentes, a soli cavitate, que hîc nulla est, Hollandiæ nomen esse. Quæ adeò solida est terra, ut pænitus defixa radicibus suis hæreat non quod affirmem orbem innatare Oceano, sed foraminosam omnem,

humorem naturalem haurire, per quem germinat, frutices alit atá, conservat. Quod mollem &non densam callidissimo artificio natura cam

fabricata est, caya propterea dicenda non est. Cavum

Cavum est, quod exhaustum, inane, & ab omni re est vacuum. At ubi hæc vel manifeste palustris, vel pedum impulsu tremit, non uda est nisi mixta terra, ut nec cavam, nec exhaustam esse quis possit dicere. Hollandia aut nulla sit necesse est, aut omnium irrisione ludantur, asseverantes cavitati vanissimæ rei in natura corpus inhærere. Hoc quicquid est scrupuli, cuilibet excutiendu relinquo, præsertim cum, ubi tales insule sint, Plinius prædicet. Esse, ait, non in Ba- Eodemtavico, sed Gabiensi, Cæcubo, & eodem Reatino, Mutiensi, Stationensi agro, consimili forte nostro. Quod si in nostro idem usuvenit, insulas emergere, prata natare, jugera ducenta fermè equitantiu cursu tremere, ab hiatu aut re tantilla Hollandiam concavam esse poterunt dicere, autetiam universam vacillare, cum quod hiatus hausit natura alio loco reddat, ut idem de insulis tradidit. Plinius, canitatis epiteto cur Lib.2.cap. non prædictos agros notavit? sed Gabiensem, 89. Reatinum agrum Reatinum, ut vulgus, ligonem, appellat? Si cavam esse didicisset an non id expressum ab illo invenissemus? procul dubio, ut mea mens id mihi præsagit, quippe & majore, & externo hoc mitaculo, domestica confirmasset. Sed terra qui elset cava cujus globus solidus ac firmus olim supra Rhenum eminebat, qua & jamnum in multis locis facie est. Si assimile spongiis est solu, ut quidem isti hoc benè invenerunt, atq; expressa sit quædam vir-

tus verborum & potestas; cur non a Spongia turgente potius Bollandiam, quam cavitate fi-& Hollandiam appellant, instar vulgi circumferentis, quoties vult soli naturam significare, Hollandt bollandt: quasi Bullandt propriè& eleganter magis quam ridiculè. Quasi vero ad fignificandam rem aliquam, vernacula nostra unquam verborum proprietate laborasset. ex quo patet, alià ex ratione nomen Hollandiæoriundum, Nam quâ de causa ita nominamus, a rebus propinquis & finitimis est lignis. Sic ad Etymologiam, verborumq; interpretationem, quæ semper probata est a majoribus, Frisiabones, veteri antiquato nomine ab aquis Waterlandi dicuntur. Porrectum est filu, cujus ductu, glomerem invenire liceat. Sane, ni credam, majores per Hollandiam, Holtlandiam intellexisse tractu temporis, verâ voce amissa, at mente retentâ, ut infra exponemus. Neq; Plinium aliud voluisse, quam admirationem movere hominibus posteris, ac ideo talia narrasse: qualia & illa funt, in Vadimonis lacu, & ad Cutilias aquas esse opacam sylvam, que nunquam die ac noctu codem loco visitur. De Lydia, quæ Calaminæ vocantur. In Nympheo, parvas saltuares dictas. In Tarquimensi lacu, nemora modò triquetra, modò rotunda ventis impellentibus nunquam quadrata cospici. Nam quod præcedit, de Miraculis Terraru, & quod sequitur acernata terraru, cæterorumá, elementorum miracula caput exponit.

Cap.s.

Cap. 2.lib.

ponit. Sic in agro Cæcubo, natura alioqui cæ-tera firmo infulas fluctuare meminit Plinius. Quod si argumentatio, secundum Ciceronem, De invent. est inventum ex aliquo genere, rem aliquam aut probabiliter ostendens, aut necessaid demostrans, inferre audebunt, quod, ubi palustris est, vel etiam ubi paulò videtur firmior Hollandia nostra, pedum impulsu quatiatur, universæ materiam nullam subesse? Atqui id Hol-landt sonat. Certè hinc error est virorum doctissimoru, quod ad Plinii locum, animadversionem suam minus excitarunt. igitur te orem lector, ne de lite judices prius, atq; partem audieris utramq;, neve me, tamquam Cælij filium è cælo demissum rideas, quod novus vir, neq; titulo neque eruditione ulla spectatus ausim literatissimis obstrepere. Quibus si concedere debeam, ut istos Aristarchos scriptorum fuisse scio, me puta hæc tamquam in Phiditiis Lacedemoniorum disputare voluisse. Botrus oppositus Botro maturescit, habet proverbium. Similiter sententia sententiæ collata, rei sæpenumero veritatem, de qua disputatio est, aperit. Verba rerum notæ, multosq; ancipites etiamnum Hollandiæ Etymon facit, ne iudè dicam magnam olim ingeniorum fuisse ortam dissensione atq; discordiam. Iccirco, si quæ ad communem Reip. jucunditaté sine arrogantia loquor, feras oportet. Volo enim hîcanimi mei sententiam integre aperire, nihil statuere, ut illi Adriano Iunio ani-

mus

mus est contestari litem, non cum judice in rem fuam vertere. Cunctantem & verecundantem magis incitare æquum esset, quam de hacre scribere volentem præpedire, de qua præjudicium nullum, nec verè hactenus judicatum est.

CAPUT IIII.

Opinionis confutatio, ab Olandis Dania victoribus, Hollandia nomen oriundum. T Elius alii, inter quos Adrianus Iunius li-

Vateratorum Corypheus ad curiofitatem in quærendo diligens, ab Olandia Daniæ existimans Hollandiam nomen accepille, quæ conrra eam olim dedit arma suis, victrixque post multa mala & peracerbam Tyrannidem, prisco more ac jure belli, sibi coloniam hîc constituit. Mos enim erat gentis regionem alterius occupantis, in quam suos deducebant, novo ac patrio vocabulo ornare, vel ad relicti natalissoli in fe leniendum desideriu, vel virtutis suz sempiternam ostenrationé, que ille ibidem ex Dionyfio Halicarnassæo & Polybio eleganter prosequitur : nisi quod id verè ita esse, nemo mihi de famâ ejus sola fecile persuadebit. quamquam etiam ille ipse super hac re voluit multorum opiniones commemorare, nihil afferere, ut qui gentem no omnia non propiùs, sed procul & summatim ment im- introspexit. Traditum quidem invenio Danos peruntium violenter armis in Hollandiam irruisse, sed an a conce ffere. fuis

Dyonifins Halicarnass. Polybius Sic Saluft. in lugartino. Victi omnes in

fuis eam tum Olandis, Danicæ gentis præcipuis denominaverint, juxta ambigam. Vt tamen denominassent, credibile est prorsus inde ad nos id nomen fluxisse? Negaverim. Primum, quia id nemo audebit dicere, quando quo tempore ceperit, in cojectura adhuc est. Deni, aliter exempla docent. Nam si quoties gens aliqua effrenis& superba ad sua alterius regioni nomen indidit, credibile est, ut illi quidem mihi hîc id velle videntur, perpetuun mantile: cur sub Radbodo Frisiorum principe devicta Batavia, Ratbodas. quam a Frisia Frisiam appellabat id nominis non continuatur? Aut cur non Franciæ nomen, &Orientalis Hollandia sibi conservavit cognomen, a Pipini temporibus, quod ille Patriæ in- Pipinus. didit, postquam hostium domitor a Radbodo eandem violenter recuperasser? Quasi vero hoftis quod victis imposuit, ad instat stellaru, nominis fit perfectuus curfus? Quid, quod Cicero Denatur. dicat, nulla perennia servari. Et sermo num- De somnio quam de ullo perennis fuit? Quod fi odium im- Scipionis. mane semper accrudele est in hostem, neq; precibus mitigari,neq; utilitate deponi,neq; etiam vetustate aliqua sedari potest, Danorum Tyrannis, cujus omnem exuperantiam crudelitatis, populus merito odiffe debebat, ingens causa est cur infinito quodam odio, a Barbaris diffideret, quibus pulsis credam, cum patria antiquum nomen Holtlandiæ, a propinquis & finitimis fylvis deductum, instaurasse, &offecisse maxime

Barbaris, ne nominis eorum fama in perpetuum durarer, liberatam a Tyrannide Rempublicam, ex inclinatione comunium temporum & voluntatum. Sic urbes infinitæ, & regiones præclaræ armisaliquandiu oppressæ, quæ peregrinum nomen acceperant, ex causa ista æterna. rerum ad pristinam potentiam redeuntes, prius sunt nomé sequntæ. quasi vero mortales amare queant intoleranda Tyrannidis memoriam, quam esse oppressam Respublica semper gau-Lib ricap. der, quia nulla est liberis cum Tyrannide societas, sed summa semper distractio. Qua ægrè ut parrat Valerius, urbe a Gallis dissecta, deliberatibus patribus consriptis, omine leto Centurionis accepto, Romanu nomen ortum, Veientinæ Amicis, urbis appellatione potuit mutari? SicRomanos servituris pertæsos legimus, Tarquinii superbissimi viri atque crudelissimi, non solum regnum, verumetiam regium illud nomé, tantous. pere illis charum, prius quam castissimæ illius violæ Lucretiæ pudicitiam, nefando libidinis imperu polluisser, evertisse. Cujus imperii vim universam, omniaque insignia, populus Romanus sub Titulo cosulatus; in P. Valerium Poplicolam transtulit, qui, ut civitatis conditio effet liberior, imperium suum paulatim destruxir, quod illi gloriam, urbi vero læticiam peperit. Cur excussisse ejus regium non satis

erat, nist etiam principatus nomen extinxisset? Animus populi recordatione tanti sceleris per-

horres-

nominis illud jus . concedere nolucrunt. Tarquini-

Vide Valerium.

horescebat, exprimés, Tyrannidi naturam semper esse contrariam, nedum Batavos, proavos, liberos, bellicosos ac fortes, indigeno neglecto, ad ignominiam suz gentis perpetuam, Olandiæ Barbarorum vocabulo gavifos.

CAPILT V.

Pergit opinionem pradictam confutare.

A V T victores Danos, alio quam prisco Holtlandiam vocabulo appellasse, videlicet, illud ipsum indigenum potius, Olandiæ suæ consonans prorsus ac simile, hostes suisse amplexos. Nam quum nominis Olandiæ solidam & expressam originem nullam habemus, cur dubitemus & eandem Holtlandia fignificationis causaa feracitate lignor u olim fuisse nuncupată, præsertim quando ipse Iunius affirmat, Nortmannos ac Danos significare, abiegnis & pi- Cap. 13. ceis in silvis eductos homines, &, qui constituendis viz. coloniis effent destinati, similia plerumg, solitos veteribus sedibus loca deligere, quibus, patriis vocabuhis nomina imponebant. Quod si ad Oltlandia, Holtlandia tum speciem gessir, mirandum hoc adeo est, Oltlandiam sensisse, quum Olandiam dicerent, absque aspiratione quod per aurium judicium licet, explosa 7. litera, quæ fecundum Ciceroné est insuavissima? Frequen- De Oratoter id in vernacula nostra usuvenit, maxime ad reoppidorum, pagorum, locorumque nomina,

quæ aliter pronunciamus, quam scriptione notantur. Neque id solum è nostra, verum etiam multis linguis, quas in vita celeberrimas habemus, ita elle deprehendemus. Verisimile est, masculum illud atq; sesquipedale idioma Catthorum, è quibus oriundi, primum nos usurpalle, sed quod in natura est, rebus universis, suis spatiis transeuntibus, ac labente tempore linguarum judice, communi inclinatione voluntatis, leviore elocutione Holtlandiam copimus Hollandiam dicere, Thrasonicum quodcunq; vitantes. Simile est, quod Adrianus Iunius adfert toi pagoru nomina in & alt, vel ut nunc loquimur in &woud' excuntia, qui a sylvis vocati fuere, passim extare, prioris elocutionis tædio.T. literâ vel omissa, vel in.D. mutata, additâ .è. vocali tanquam appendice, quæ usu duram .T. mitigarent. Verum quas nec ipsas humana exprimit industria, cui vocum facilitas grata est dum pro Hafaerts gwoude, Hafer fou, Socter gwoude, Soeter gwou Jacobs & oude, Jap sou. D. extremâ cum è vocali elisa effati videamus. Atque hoc est, quod dicit Cicero, usu mollienda nobis dura verba sunt. Quam etiam rationem sequuta gens Barbara Danorum, videtur asperum molliter effutivisse ut existimandum sit, indigenum illud & antiquum hostes in aliud nomen non immutasse, quando melius & convenientius nomen quam gerebat Holtlandiæ dare non potuerunt, quòd & specie & nomine prorsus Oltlandiæ suæ esset

fimilis

Cap.cod.

De natur.

similis, ut hujus non victores hostes, sed nosmet authores esse his comprobem. Iam qui Olandiam autumant a lupulacei porus cerevisizque bonitate denominatam quod Cymbrorum lingua etiamnum Olceteale poculum vocetur, longius petunt quam par est rerumq; invertunt ordinem & natura. quod ego cumvenia loquar ne quem manes viri cruditiffimi adigant, qui in me nugatorem invehatur.

Ed fi qua ou mino ictione decuda follandia, ex alla IV.c XUAA On Elemente de

min Ex fitu Olandia prior a magis stabilitaca oile

TRænotionem hanc tangua informationem I date, hactenus mez partes fuereirestar nunc verò, tota domus qualtionis pateat oculis acutioribus, ut pascant & exaturent animu. Topo-15. 11. 10 graphiOlandiam infulam se littore pretexente, Olandia. Blenckingiam serme inter & Verendia, Suevico in mariCircino locant a qua, ut diximus; plurimi contendunt Hollandiæ nomen oriundum, Quali vero at Tabella facies non predicat, le huic obtende- Hollandi re infulam alteram Zelandiam, ut vult Iunius, ab Olandis & Zelandi nisi remorissimo & alienissimo tractu, sed Sca- zalandis nia Hallandiæ vicinam, a qua Hallandi Germa-nomen acnico Oceano vicini populi, ut a vero abesse qua Hallanlongissime putem, qui ab Olandia autumant dia. nos nomen fortiri, & quod Hallandia ad Dano bes ill ci. norum res juvandas propinqua, spaciosior & viribus auctiorOlandia, & nomine magis Hollandiæ cólimilis est. Quamquá etiam nec ab ea

pfit Anti-

Lutherű,

De arte Poëtica,

ita appellatum reor, secundum unam ac parem razionem, quam de Olandiæ nomine dedimus, Renerus quod & inde altissima sylvarum fastigia spectapræter tre- tur, & hostes immanes patriæ, hujus incolæ decim Li- fuerint, E quibus apparet, quantopere sudasse brosHisto-laborantes, ut nova aliqua populo invenirent.

Alcumiti- Idia, ex allusione Rhetorum schemate est,

rebus Ba- prupol sin vin CAPUEUN II. Simombro Inditam regioni Nomenclaturam aliam, verisimi-

lem magis, quam dubiamistation in moteguit sui CEd si qua omnino ratione dicenda Hollan-

ca, Essen-ria anima alio nomen sectente, in quod Innius partim adoctissimu nimadvertit, partim descendere opinione videtur. Renerus Snoius ayunculus meus magnus Librum, giam, quam nondum videre contigir, Pajaphrases in Psalmos, toties excu-sos, Paraneticon ad invictimium Casarem Carollin quintum, Laudem Deipara carmone Sapplateo, volumium duo sua Praxis, qua vidi & setto Ado; le (cens, Bononia fape declamabat, difputator adeo subtilis & vehentens ut ab Academia honoratium accepetit. Redeilinem inde Adolphus a Bungum dia, magno est diviote & thonore profequitus! Natu possession mediocres în illum contulerit, cui a medicis erat, & cuius nomini lua fere omnia inscripiir. Dem legatio ad Regem Scotia, honoris causa illi delata est, ut testatut in suis Historiis, nee vahus, qui ipse munera aliquot in illum collara a rege vali. Ad Regem quoque Dania Christianim ob Tyrannidem regno cadentem, Legationem suscepti. Porro in Anglia medicinam exercens, ingentem mercedem pretiunque fire arrisa Principibus viris internit centum Talenta Anglica Hunc Alardus Amflelredamus otnat Epithaphio, Cor. Aurel. prædicat elógio, Vulcanius Bonaventura laudat Historiogra-phum, At vero flinius nulquam eff angus, quod leidin, limprobate: ut admirer qui illium in suis Annalibus tam insolenter suggiller. Modestia hic mihi injicit manuin. quainquam capitis mei periculum non ageretur si plura vellem: velitatio enimente literaria que fint lemper permilla. An quod in otio hic eadem qua ille voluerit tradare detrimenta Reipub existimahimus per hominem benevolum importata? An non Reipub. studiosum arque ex animo, seculum in sepulchro jacentem ; grave & insequi conflumelia? Aut debuit landatissimum vituperare, si illi palmam prariperer. Quare cedat me aliquis partis studiosus, atque argumentabitur: Snoius mendax est in sus cos vamus, empta velit casa qua nuce nemo sibi, autos equ. exclamem ad ra ucedinem, O quam ex profundo sulco petitum argumentum. olin

olim Goudanorum Medicus, cujus tredecim Historiarum Libros, vitam Regulorum Hollandiæ prosequentes, latinitatis scalpello purgatos, tandem est visura, posteritas, narrat, & quidem severè, Theudericum primum ex occahoneHollandiæ id nome indidille. Nam quum nepotem Carolus Calinis Francorum Rex, provincia donasset, ut in solitudiné pænè redactam animi virtute ac rei militaris scientia, qua ille tum utraq; pollebat, ab hostium Tyrannide liberaret, introductufq; lectissima manu militu a rege effet, quod sentiret Holtlandos & Frisios libertatis amantissimos, rebellionem novam moliri, præsertim co regresso, provincia, ad resistendum imparem, asponte cessisse. Ivisseque quæstum ad regem. is idem tradit, de indomitæ gentis lascivia, imperium detrectantis: quoad rex a Iohanne pontifice prædictæ donationis Iohannes authore responso accepto, iteratò, cum Theu-pontifex. derico nepote, itinere quantum posset celerrimoHollandiam reviseret in sontes animadverfurus. Quos ille mox omnes noctu è cubili medio abreptos capite plectebat, cum ex plebe aliquot iteratæ perduellionis facibus infimulatis, breviter& acuté eos notans a ferocitate mentis, appellansque Hollandos, ab hollen usitato ac omnibus trito vocabulo. Etenim id mutuatum ab equis incitatioribus est, aurigam & habenas non audientibus, ad homines autem si referatur septa rationis transilientes significat. Quam B ij ratio-

Iohannes Stella. Adr.Iunius,

"rationem & Iohanni Stella, PhilippiR egis hi-"ftorico eloquentiffino Iunius feribit delibai- "tam, incertus abs quo ille acceperit, five alio, five ipfo medico Goudano cujus in Collectanea incidiffe, fibi non tam gratulatur, quam legisfe ingenue fatetur, quamqua in illa Iunius, nusq; sir debacchatus. Quin inno ad hibita quada erga manes ejus reete ur ait, corduos reverentia,

Ad.Iunius contra I. Dousa hunc improbe petit

ga manes ejus recte ur ait, conditos reverentia, subjungit hæc verba, favorem aliqualem testatia : quod si ipsam veritatem alte abstrusam nobis iste in lucem protulit, quid prius, quidve antiquius hoc nomine a rege potentisimo indito, nobis esse debuerit, nobis, in quam, quibus ut obsequii gloria debetur, ita authoritatem regiam defugere, immane & inexpiabile fuerit. Ex depravatione joci frequenter aliquorum nomina mutarunt, ut, quoniam Tiberius Claudius, Nero, in castris avidius potabat vinu, dictus fit, Caldius, Biberius, Mero. Sic in nomen Verris jocatus est Cicero, quod omnia verreret, hoc est, nihil reliqui faceret homo furax. C. Marius quoq; ne ad ipsius glorie suggillationem penetraret, diutina usurpatione firmatam confuetudinem abrupit. Mugilla etiam, quod

Cicero

Vide Valeviŭ Max. maximam dotem, quinquaginta milia eris in mariti domum adduxiller, Dotate cognomen meruti; Multum valent ea in re principu facete dicta, ut etiam yulgi, fed inte allentione verifimilitudinem quis yelit (equi).

CARUFORVIII

·Non aliunde arbores invectas, quod P. Nannio placet, sed regioni congenitas.

Vi in eam aliunde arbores invectas ariolatur, iis animi languorem & soporem ex probare jam liber, quando congenita esse regioni ligna, tot nemora saltusq; testantur, quoru etiamnum procul fastigia admiramur. ut hoc fatis signi esse debeat, Holtlandos olim sylvicolas fuisse. Videlicet, illa ipsa nemora manu consita, plena voluptatis, de regionis natura judicium ferunt, lignorum esse admodum feracem, quæ nisistudio agriculturæ evulsa, in novalia verterentur, passim, ut didici sylvescerent, agruque vestirent. Nihil refert regiones alias, nostrates proceritate arbores vincere, modò credant eas Tellurem spontè produxisse, qualiter natura rerum parens, quæ universa fingit pro varietate loci, ex vi sua incredibili, eadé aliis majora, aliis minora largitur. Quod si hæc mea dicta audiam nó probari a sapientibus vel eruditis, Adr. Iunium capiã arbitrum, à pagoru nominibus in numeris, Nemore sacro, sylva ferali, Tessaliælit- Cap. 13. tore, arboru strage, esfossione scandularu, probantem, Holtlandiam olim syluosam fuisse. Et Plinium, asserentem, montes & valles diligere Lib.xvj. robur, & abietem, item descendere etiam robur Anotura. in plana, ut & Corylum, Fraxinu, Fagum, quarum magnam copiam, velut una scaturigine, tota olim fundebat Holtlandia, ut fagea, an quercea, vel alterius ligni tum fuerit, lit dubitandum. Adhæc, si perum est, quod auritus Testis Ad. Innius, ex Boshusy Tessaliz ore præ-

244415

toris

Lib. 13.

Lib.16.

toris se comprobat didicisse, insulæ ejus litrora, sylvam aluisle, Nunquid id admirabile genus caufe, quod falfugine laboratia, ad gignendum quid procreandunive, inépta tamen non reperiuntut? Quamquam oculto Natura attificio, no solum in littoribus, verumeria alto, frutices, abieté, quercu, cubitali altitudine nasci, scribat Plinius. Glandem etiam quasdam ferre, in alto, Naufragis hæc depræhensa, Vrinantibusque, maximo argumento, Holtlandiam tum arboream fuiffe. Sed qui hanc rem credibilem faciam, affirmantibus, infulas fylvofas, fluctibufq; suffossas, ventis impellentibus, aliunde hie consedisse: fœtuso; suos ad Tessalia littora stravisse? Que opinio illorum opplevir animos, quod Plinius tradit: Non procul a Caucis, circa duos pracipue lacus, littora ipsa obtinere quercus, que suffosse fluctibus, aut propulse flatibus, vastas complexu radicum insulas, secum auferant. Non falso memoriæ proditum, inde fluctium verberariones aliquando infulas eruisse, ut è ripis torrentium fluviorum altioribus, ærerno cursu cavatis, sæpè videmus, soli superficiem cum arboribus aliquot decidere. Crassa ea animadversio est. Verum a Caucis abreptas, atq; huc transvectas totas infulas, ad mensuram siam se explicuisse, mihi verò non videtur simile. Nec dubium quin si in hanc oram de latæ essent, Plinius aperusset, cujus artis erat nosse & animadvertere regiones, præsertim, ille, que consequuta suit exponar: Italibratas

bratas stantes navigasse, ingentium ramorum armamentis, sape territis classibus nostris; cum velut industria fluctibus agerentur in proras stantium noctu, inopefg, remedii illa, pralium navale adversus arbores inirent. Nulla hîc mentio, vix conjectura ex his aliqua elucer, in vicina æstuaria insulas deve-Ctas quæ illi Plinii verbis addunt pad figmenti sui complementum. Et quid vaste complexu insulæ aliud quam Hyperbole est, augendæ rei gratia, non quod vastitate, nostra mensuram, insulæ illæ ad æquaverint. Nam Metaphoricos quantulacumq; pars foli, aquis circum claufa, infula dicitur, ut domis hullis contigue adific antique ciis; quæque viisandig; continentur, quarum Spactianus feribie, plim trecettas triginta quin Spartiaque Roma invendidablumpras. Quas Plinius nus. scribit insulas, rego fragmenta fuisse colligam, qua maris fluidibus quallita, prono laplu folo se abruperunt, ut non in Tessaliam transvectas, fed naturam ibidein constituisse arbores videathr. httoribus nondum falfugine tanta labo. rantibus, & vicinionibus continenti: ut sententiose ridicula adferant, mente judicantes ad Tessalie menssiam tylvosas aliundeinsulas ibidem invectas quievisse, inq; Bataviam lignorum materiam convexisse.

Conclusio. Lias ad huc plures Ad. Iunius refert, quas me quoq; refellere decuisset, Vt Irenici & Irenicus.

Hermanni cognomento Contracti, eorumque qui a fæno largo, Hoylandiam dictam autumant, sed ratione nulla fultas præteribimus. Satis fit ex omnibus præcipuas attigisse, atq; ex his, quæ per capita prosequutus sum, ut quid fit illud, de quo in fingulis disputatur, facilius intelligeretur, probaste, non aliud, quam Martinus Dorpius præscribit, nomen Holtlandiæ convenire, quem ego hac in re sequor, ita tamen Lector, ut si tibi illud quod mihi placet dixeris non probari, mihi non tibi scripsisse videri velim. Adhac te cogitare, me umbraticam Lucianus. pugnam, ut est apud Lucianum, adversus mortuos pugnare noluisse, quod turpissimam judico, sed verbis mentem propriam explicare voluisse, quo involutz rei obscuritas, sententiarum varietate, tamquam fydere fenfim evanef Horatius ceret. Igitur Horatianum illud ufurpem. Jup

Vive, vale, si quid novisti rectios istis Candidus imperti, si non, his utere mecum, ocijque mei fructus sit tibi hic novus labor.

> SEMPER CANDIDE. dem in the quicvilleWid; Limvim

ize in comical in comical



RESPONSIO

ADI. DOVSÆ NORDOVICI OBIECTIONES, IN NVPERVM HOLLANDIÆ ETYMON IACOBI BRASSICÆ ROTERODAMI.

Eodem Authore.



Excudebat Ioannes Nicolai, Dorp.
Anno 1601.

ic. dam Linchere.

1 4 20 ASNA

The Day of the Company

AD LECTOREM.

NIE biennium ferme Lector Hollandia mea Etymon publicum feceram, cum in lucem prodirent,

Iani Dousa Annales, multum ac logum desiderati, at Di boni, quam dentati quam connitiantes, denique quam litium & Rixarum muliebrium pleni. Nam ac si esses donatus prarogatina, semper aliquid praindicatiin ys adfert, tum percellit, & perstringit, quotquot sunt connti, labore suo, ad Reip. gloriam, de rebus Batauis, commentariolum aliquod conscribere, ve me quoque imprimis, quod Hollandia Etymon ego quam aly alio modo: de quo tamen nunquam aliquid satis est comprehensum aus conclusum, vt me iure ac merito facere id potnisse existimem. Hoc, quum cupidius, & vehementius vindicare statuissem, quod maxime raro uni contingit, nobilis doctig viri fenium & potestas occurrebant. Attamen ne prorsus confringeret me, & taceret res, qua mihi cum ille est in controuersis, volui quadam ex annalibus suis annotare, & ad earespondere, quantum possim breuiter, expedite, & modeste. Quid enim, tamquam fax essem accensa, procacitatis morbo ifto velim, colenda illud Philosopha PTA-

praceptum, inauspicato transgredi, quod docet, perturbationem omnem a recto abducentem, pro virili nos depellere, quò ad primam illam atque optimam affectionem animi liceat adspirare. Probra objeciant innicem, atque etiam cedant, in vicinitate alti meretricia, quibus audire, & ciere clamores dissonos atque improbos volupe est. Certe ego id neutiquam officy & animi mei, sed ratione aquanimiter contendere, quam maxime effe decens, semper putaui. Dietu mirum, ait Cicero, quatopere conciliet, animos hominu, comitas & affabilitas sermonis. Tacuissem omnino si destitisset Snoio aduersari, & criminari me rebus non suffragantibus. Igitur, quo citius adiuuerim te, vt intelligas, de quo alter alteri concedere nolit, singillatim, que offendunt ponam, & palam, vt dixi ad ea respondebo. Tu vero indica ex aquo & bono, ac noli temere eius esse laudator, ne videare adulator. Vale candide Lector. E nostro musao 15. Octobris.

AND A STATE OF THE PARTY OF THE

AD I. DOVSÆ NOR-

DOVICE OBJECTIO-

nes, in nuperum Hollandiæ Etymon Iacobi Brassicæ Roterodami. Eodem authore.

I.

[Nam quid obsecro infelitius, quam publice credivelle, inc. fol. 252 vsque in finem ferme libri in quo in Romanorum temporibus sepimenta Batauorum insula fuisse actuose nititur probare.]

No e Di boni, hoc totum ductum & conflatum commentum cipli Doulæ, adeo pro vero est, ve ex aggeribus & castellis militaribus, quibus hostibus aditum præcludere folebant, Romanos etiam diuinet, magna peritia, marinos hic iecisse, aduersus suretis impetum Oceani, vbi, quando, quos struxiste, memoret adstipulator. non pote rit: ne ad Cothonis vslius vtramque ripā, moles, instar hodierni diei, esse locatas. Nam quod res est, & asseucrātius loquor, longum post illos, primum de marinis struendis, ex ratione, est cogitari cæptum. Cuius rei vt hoc sit experimentum certisfimum, pidi par os

Ve Lydio la- simum, Dousa contra en umerer; quæ in memoria scriptorum retenta, inundationes inciderint Romanorum temporibus-Quod si vel vnam mihi, vt de quali loquimur, porerit demonstrare, primi insulam custodijs rexisse videbūtur, quippe, reuulsis ijs, decurrentium pondere ac mole aquarum, inundationem talem, interuenisse, pari ac hodie de causa liquido constabit. At si non poterit, cur suspicari velit, oro, causam Romanos vidisse, que clamitaret, aggerű illud nouum præsidium, infulætantopere falutare fore ac commodum? Quod tantum abest, vt obicem vllum mari vnqua posuisse nesciam, quod tamen ex imperitia eoru non oritur, quado fagax ac prouidium humanu genus, malo cuique enascenti remedium quærit, sed multò dignissima atque vtilissima consideratione. vnde vel contendam, si pristinum Guum vigorem Rhenus servasset, cócalescat licet iracundiá Dous animus, & nos quoque tam procul à Romanoru diebus prolapsos, ne muscam, vt aiunt, marinorum aggeru, fuisse visuros, sed regionem vndiquaque ab omni septo ac munimeto liberam. videlicet, hoc propitia æditioris infulæ altitudo, hoc declivis, rapidiffimique fluminis curfus, vim Oceani propellentis, salsedinemque excludentis, denique hoc eiusdem amplissima laxitate. & profunditate alueus, effecisser.vt contra cum ineuitabili fato, ad Batauodurum pies ome nonnihil exhausti calamitatem insuper mutat. tépestas valida auxisser, sabuletis obstruens ostium, quod contra Corum ir, Rhenus languere, & priorio omni adminiculo destituti viscus creberac densus, visus est subsidere in profundum aluei, vt excipere sinu amplius non posser, vastissima illius Germaniæ superioris, pernices, in seexonerantes, aquas. Vnde excrescere ac stagnare illum vehementer habitatores admirati, ad securitatem insulæ, magno momento quodam, ac iudicio, marinos aggeses disponunt. Summatim hæc debui dicere tamquam primario loco.

Ad grauioris vero suæ confirmationis testimonia, quæ secundarium obtinet, respondere duxi, haud necessarium: & quod extranea, & res aliusmodi sint, nihil redolentes Parmenonis suem; scilicet extra callem, scribentis decurrit calamus. Qui enim electè pro bet, a Druss fossa, atque ea, quam inter Rhenum & Mosam, ex Tacito resert, secisse Corbulonem, sine remedio & alleuam éto aggeradi, Batauiam diutius no potuisse substitute substitute. & acrioribus prop-

4 terea

Vide L Lipfi comment. in Tacigum.

propterea neruis hoc pacto subueniendi Infulæ Romanos putaffe? Quid? an fuerit illa fossa meritò dubitemus, cum vbi fuerit, adhuc est in ambiguo. Phænix, ille Adrianus Iunius, ignoretur vult ab omni-

Barauiæ fuæ cap. octauo.

bus causa, cur Drusus eam secerit. De altera nihil aliud tenemus, quam est apud historicum, ne miles otium exueret, & qua incerta Oceani vetarentur, vripfe iam fua ex iftis aftruat? Iam quæ de antiquissimis Francorum legibus promulgatis, Carolo magno imperitante, & nominatim capite

Fol. 262.

libri quarti, quod de aggeribus inxta ligerim faciendis inscribitur , qua priora, ratione confutantur: vt illa simul vnius tenotis, deaccersitis, in Flandriam Hollandis, aggerandi peritissimis. Extrema tentat, talumque mouet à sacra linea. Quam hoc est remotum à Romanorum temporibus? & cur externa hæc quoque atque a-

Iacob. Mejeius lib.6.

Domestică volumus no externuni quodeft.

stimonium, declaras, quo tempore maxime aggeribus marinis ad infulæ custodia maiores sint vsi, in medium illud proferat, ac prompte indagandu exponat communi hominum iudicio, næ se codignam rem erit facturus. Ottonis Vltraiectinoru

liena, de hac re irrefragabiliter confirm ?! Quin potius si domi habet singulare te-

Otto 36. antifics.

Antistitis prece Florentium Amerongium

icio.

fcio, ab Ameronga vico; adulque Sconouiam vrbem Hollandiæ eo tractu primam maximis aggeribus Lacam prohibuisse. ve videamus quoque perfecte, quid iple, de aggeribus structis teneat, insulam Batauorum amplectentibus, quando Rhenanus, quando Delphicus, & qui estin confinijs Schiedamensis agger furrexit fingil- Quarum anlatim demonstrer, quandoquidem Roma-teriores & nos imprimis illis in locis habitasse videee præ ipuæ, intelligere; quod arces plurimas qua Rhe-Roomburnus it contra Corum iecerint, ne gens gu, & Rhebellicofa, qualecumque iugum excute noburgum, ret. Non arbitror Doufam a Dialecticis interior, arx Leydanoru. remotum, vel ignorare esse inualidum Epicherema, quod magna probabilitate fallit, quale est præsens. Ab Hollandis ad Flandriam aggeres factos lego; ergo Ro- Annal. Donmanis imperitantibus quoque, qui eius se. fol. 264-scopus est, insula absque sepimentis ma. vet s. 10. rinis non fuit. non sequitur, & quia ex tépore ita esse non intelligirur, & causa satis euidens no est, cur marinos aggeres locari tum expediret. Sit peritiz illius, hoc elogium, Hollandis attribuendum, per me licet, quod tamen palam recitare aufim, istis ztatibus magis Zelandis conuenisse; quippe maturius quam nos de aggeribus cogitauerint, confessione ipsius Douse,

10

Cornelius affirmantis, Cornelium Battum tradidisse,
Battus. Danos contra influxus maris & fluminum

fatali tandem necessitate compulsos fuisse. Zeladia aliquot insulas, immese molis aggeribus veluti vallo quoda, cingere ac munire. Benè quidem hæc de Zelandiæ locis. Hollandis vero insulæ suæ conseruandæ causa, curationem talem fuisse adhibenda, satis ex eo non liquet; vt assegui posse videatur, Zelandos aggeradi primas tunc tenuisse erratuque in nomine: addit enim. sieut referunt Dammenses, id est, quod si quopacto credi istis possir, vel sides sit habenda. Sed an non fortè est oblaborandi valétiam nostris hanc laudem tribuisse? videtur quod staturæ vastioris, & robur corporis in ipsis fuerit pulcherrimu. Certe ego in hac causa Douse numquam paruero: quamquam ex Horatij consilio; Cacus vizmonstret viam, tamen adspiciam.

Annal. fol.

Annal tom A

-81 3E

referre, vt

Et inopinabile quoque non est, aut Paradoxon, res que proprium nomen sortiuntur, specie ac sorma, tempore & causa disserentes, significatione idem ac vnum denotare. Atqué hoc docet, ipse, qui Rhetorum tamqua Graditione vteretur, somnij sui volens, non imaginem quandam, sed vmbram singere, vias consulares, militares, tum publicas, in huius diei Caios, id est. id est, aggeres, qui Latine Tacito, ait, Pon- Suppares pra tes funt longi, inufitata ac mira arte, tranf- vao format. O confidentiam. An rerum in- que diei ternotio, ex nomine amplius non erit? An geres etiam natz forma nondum, Tacitus no- & felis, Nomen dederit? qui fibi hoc compertum ex chia & Atméte authoris habet? Crepúdia, Di boni, cur amem, qui iampridé liqui nuces? Malè sit Brassicæ volo, quando illi adlubescet, pro ingenioli sui modulo hæe tam friuola confutare. Sed illud maxime pudedum in homine, literato quod quibus rebus visus ante est, sua confirmare, ijsdem deinceps illa infringat, verba eius funt. Neque tamen rudi quamnis atque impolito saculo arbitros ipsis aut inspectores defuisse crediderim, quibus si non legittimos, ac iusta magnitudinis Aggeres, perpetuas saltem longorum Pontium moles aduersus maris,

Gedifferentia quadam. Labascit. Ecce tibi Can & Pontes qui modò aggeres, quantu se extenuent?Rude & impolitum fæculum, modò quod tantopere a peritia & scientia Romanorum commendabat. An non tota oratione extranea & malè coherentia inter se, loqui-

FIII?

Restat superpondium exabundati pro- Annal. fol ficifcens, pingue illud aureum fuorum ar. 267. verf.z.

gumen-

Annal. fol.

280. verf.18.

12

gumentorum, næ margarita pensandum iudica, ni duplo esser assipondio minus. Nomenclaruram intelligo viculorum in Disch vel Dischen excuntium, & aggerum curandorum munus illud publicum, Septemuitatui vel Quinqueniratui solenitus impositum. Concedam, à finitimis fine locis, fine aggeribus sie denominatos, sed antegredi non valent, rem & causam, efficientes nomen. Cum in Antiquitate ratio defenfionis suzomnis consistit, reiecta ea, nouis ac nuperis volet vincere? Notandum etiam nomen Dijett/ effe æquiuocum, vt eum dicimus, foleis calcare aggerem, quod nastro idiotismo est, Dett Dich treben/ non de eminentioribus tatum, quantum etiam prostratis directis, & iacetibus vijs id intelligimus. Alterum huic omnino est adsimile argumentum ptæsertim, Septemuiratus vel Quinqueuiratus illius per quam recens sit institu-

Aggerum origine primum, dein viculorum culturam.

Fol. 270.

tias
[Tu sepientius que existimans, tanti viri authoritati sus feribere potius, quam cum
nupero isto, nestio quo de Titanum prose-

tio, hinc videre est, quam incallide tergiuersetur, ac perpetam agat, assirmans, inuentionem aggerandi nuperam, adeo an-

riquam effe.

pin Brasscano] fol,248.vers.121

Innocentiæ etfi interdum est leue præ- Mens bene sidium, mens diuina tamen, sartam tectă, sibi conscia, vt aiunt, ab omni periculo conseruat; at facile seip-præsentis fraudis vindictam cadem facul- dit. tate in diem reservat. Ante Ouis insons, pauensque Dama, massyllű superant Leonem; Tigris rapax, sursum cat, tristisque Orion serenitatem det, quam pestilens

sospiti calumnia aliquid auferat.

Non me herclè valde illa mouent ftomachola & submorola ridicula, ve est apud Ciceronem. An qued censu & potestate minus possum, calmuniæ ero proxi+ mus? Contestor hic Deos atque homines palam, nullius me famam aut nomen voluisse violare. Etsi præcognitam sat habuissem iracundiam Dousæ me cum exercitatione, tum stylo laborem illum nunquam fuisse suscepturum . Quis non videt illum circuire ex insidijs? Ego aliquid virtus, quis adimam, quibus frequenter laudes, & gra- in hofie reue testimonium fero? quos inquam toties quirat? prædico? Nam cur non tribuam ex animo plus Ad. Iunio, quam vlli hodie Triario? nedum maledicendi viu, cum intolerabili petulătia, & diuturno impunițate, sperem

mea me posse munire; aut incidam in detestandæ illud arrogantiæ vitium, quod ad

Polus, an

ignominiam Brassicæ, Dousa haut erubescens obijcit.

HII.

Quibus ex facili aliquando sese persuasurum sperauit homo sua quoque confessione

malum cacauit, maturatum in ventre vif-

Nugator] fol. eodem vers.25.
Audio le Pæon, Io pæan. Brassica sibi

cum. Ipfaratio iam fi cupiat, seruare su si non est etymon haud posit. Nam sua confession pulches, tamenes, come a ugator est. Ergo subuentità peperir oua, nexio sima, qua Graci Zephytia. Quid cum illis agas, qui omnia rapiunt in peius & à sententia dicentis mentem studios desse descrit, modo sit spes Triumphis Scitin quo mea verseur oratio, & quo quasi instrumento agam, & ad quem sinem: videlicet, me ad comparationem doctusimi sunii, ita mevoi candor; tior. Suppudet, hercle, Dousa, hac nota mish tam egregiè imponentis. Quod si etdem, not tam acer, sed lenitate demis-

iampridem fibi animos conciliaffer.

fus, & mansuetudine fractus animus fuislet semper, loquar quod res est, plurium

[Di talia monstra, Di talem nostris terris anertite pestem.] fol.252. in Lemmate.

Ex-

Exstinxi in vita neminem, ne voluntate quidem, lippis & tonsoribus id notum: at fætus procreaus corporis' amplos, igenij raros, non inutiles omnino, sperem humano generi. Ego pernicies sum qui nes mini contegio sucrime Hæresim souco, sed mie opina-quam licet, & possim. Paribilis cst. Præs tur home ter Dousam, post totum ferme biennium bonus. non veniunt caterna contradicentium An non & meam ausim sententiam, absque vllius calumnia in medium deponere, vt adeo multi fuam?num ideo extingo alterius? valeat quantum possit. Pestis in, qui acerbitate lingua, & inulitato iur- Tertull. de gio, cateros ita obruit, vt nullum velint prafcript deinceps, ad Reip. gloriam de rebus Battauis, monumentum fuum posteris relinquere.

[Ecce tibi è dinerso de repente exortas nescio quis Acroamatum compilator homo quam improbi animi tam infelicis ingeny, non morbo indicigne nullius fol. 252]

Sine mensura conuitium facit. recte

ama pandit: An mille id facile expediane Hetruscorum Aruspices? Porro improbi animi cur sim: Num hoc mihi meum Etymon parit?quando (antiquius loquar) vili neque nomé neque rem elepferim vel rap-Habet fant ferim. An non licet, vbi res abest, opino-

patria a me fissimű esse coniectorem? Laudare meum etiamfi non conatum non improbare debuerat. Quod plus quam debitum est, si hoc facto videar Reip. vulnus inflixisse, plus certè merces sit Douse constituta, primusque quam poobliget, næ illi fanabile erit. stulatu est.

Re literaria

. [Ad illud toties repetitum, nescio que, nescio quis, fol. 248. vers. 12. fol. 252. vers.

in disputa-10. fol 304. ver [.31.] tione non maledictu.

. Antiquior Chrono & Titanibus crescétibusque Lunis, ipse Brassicanorum gernon vis & men nescit? Certare nolit, ni prius aduerpotestas, sed ratio potior farium norit? Atqui protocatorem decet, Antagonistam neminem excludere. Quid:

P. Scriveriu num genus vult & opes attalicas, omniquærat, Si- bus elle prætextatos, nec licet, nec expedit. An animi postulat honesti atque in uicti sobur? cette in hoc ipsi haud concedam seruitutis admodum impatiens, nedum ex libero mesuum faciat Birriam. Quam lepide, O Tenebriones meos.

monidis carmina di-Ctantem, atque offam olentem, liber, ego, moriar fenex.

vincit.

VIL One palam idem affenerare non dubitat fuisse aliquando tempus vique. Qui exilis olim Rinulus fol. 268 . verf. 28.]

Vbi illud affeuero? Doulæ est somnium, ne quid dicam hic peius: quamqua etiam illa de re, si dabitur occasio, copiole fatis dicemus 100 alla margin aria

mideran alle et le committen

France Ally orgo, vitatum

Ita vi de tot tantisque quas singulatim ante enumerani, vique, Sed enim hac.]

fol. 250. verf. 17.

Regionu illarum quas enumerat, quali non alia ac alia sit nomenclatura: Przpostere & monstrole, iple, hie agiedum nititur Hollandiam facere Anonymam, & prinare nomine, quod in naturam eius - Manie maxime quadrat. ita enim antiquitus appellara, videlicet à Tegmine arboru fponte enascentium. videor animaduertere Doulam'ex inuentione tali noua, famam aliquam, faxint Dij Deæque omnes, ne Custodi bos

Scauam, aucupari. Quod fi illa ratio sta- nam famam bit, ante alias Norwegiam recensuisse o- tuam.

portebat, qua regione lignorum nulla est feracionad marinem 20 - C1

18

IIV.

tral em islem of Lengue non inicace [Vel Peponi spiner, velipfietiam Braffica fol. 28 1. Jub finemas . lot anlaws.

Siloid

Labellimei inscriptionem ex more feci, hocest, ne furtim per manus hominum crraret nominatim me illum scripsitte fignifico. Ex cognomine nonne, impu-

Nihil morer mihi ft quæ uis licent.

dens, in aliquem affurgere, cum in ipfum hominem non polity Gurergo, vlitatum illi, & non nouum, ex auito & patrio cognomine canillari? Rideo, quum lego. plus fatis. Plinius tradit Brafficam in rapam verti; sed quis illud deinceps in admiratione habebit, cum Doula exaquet vires natura, & è Braffica, Peponibrafficam fingere atque mox candem norir, ih Fruticem, Soricem, Bucconem, Blateromorphofis. nem, Blennum, Birriam fuum, Endymio-

Mira Meta-

nem, Tenebrione, aq pestem quoque malam, refingere? Ædepol creda, li quicquid Circo, quicquid Medea, quicquid Foris, veneni artifque habuiffet Brafficam in ed ibofic verpettilionem, & Brafficanum in L. Apu-Prigital til lei Alinum, aut lenipedem Jeporem tranformallet, quo hic profugillet, atque illa

auolaffer. ad nimus Juli sudge, fergulo X

Loghistorica cum Caulino nescio quo velitatio: fed tamen clementer omnia; atqu

ita vis iam plane intelligere possit, condignum se esse Tragomontana patella, operculum: neque tanti tamen, qui cum ferram vnqua porro, reciprocare sustineat Dousa. fol. 304. vers. 31.

Philologhiltoricielt velitatio, Archilochimelos, mordix & contumelio fum. Quamcumque iple dicit, caula mellor videri debet, ve tranquille & quiete viuam, de moo mox perdam aliquid potius, quain pugnem & leruiam. Tragomontanum me Nulla sit hac ficiate De dolio eius, quem iple Tragora potioril fennominar, purum liquidumque nunquam hausi. Historiam in qua est, ne vidi quide; nisi quod mihi nuper quis in aurem dicebat, vndique se tegere, lorica, lancea clyproque rotundo, aduerlus Dousam, sperare victoriam. Quod si alicubi forte ab illo, arque eti im alijs icorfim non fentio, & distinctis te aporum internallis, singuli calamo consonantia scripsimus, Tragomotanz patella operculum non fim : fed aduerlus Doulam, grave ni mis hocelt præiudicium. Nam cum de qualibet re, plus vna este vera sententia non poteit, pluris se voum putare gaam multos, nescio an sci-

Scarabæus

Vide illud.

let, modo a liberis, atque re mea familiari tantum erit otij.

Quo magis illerum hominum vecerdiam (ne torpedinem dicam) miserari potius quam mirari collibitum est mihi; qui cerebelli sui manys sufflati &c. vsque unde bandagre.

maxime libertatis amans.

Salli word

Deductus colonias ex more, qui erat priscis, aliquot scio; vt Danos etia in Hollandiam per quam hostiliter irrupisse. At duris hostes deuictæ nondum Hollandiæ ceruicibus, imperij frena iniecisse, & a Barbaris esse compulsam, nouum Olandiæ, nomen vsurpare, nec liquet nec creda. Quali vero non Theudericum trepidante rege Carolo, provinciam egregio nisu, afflictam prine & iacetem militariter erexi [

Godefridus seniot, Caroli magni repentino bello, Frisios iniisitatam ijs - tributi collectam, imperans.

Muius auus; se, iraque fugă hostes vertisse; Et Godefridu Normannorum princepem post bienniú, quod nouos moius, in Franços, præter temporibus, Iuliurandum cogitasset, in celeberrimo principu conuentu, effusi sanguinis Chrisuperans, & stiani, & persidie sue meritas pænas dedisse, memorent annales deleto quoque maiori ex parte in superiori Batauia, eius exercitu. Ille stipulatione alligatus, post quam vna cum Lotharij filia Gilela in dotem Frisiam accepisser, a Normannia cam noluit denominare; & Belligerantibus. pro aris ac focis immaniter, Holdlidis, hostes patriæ suæ nome imposquissent? Quid! quod nec Gillo Dacus, Blesensem comi-Gillo Dacus tatum. partim tamen vi, partim dono, acquisitum, a se, vel gente sua, appellauit. Quod Neustriam, peregrinu nomen pos- Rollo. Sider, essecredam, post ingentem illatam quicquid a regioni cladem, ad pactionem, filiam Ca-Parifiis & roli Regis Gilla matrimonio stabili Rol- Aurelianis lone sibi iunxisse, qua cu in dotem N:ustriam accepit inde indigenas hoc passos, & mutua hanc amicitia, nuprias illas conflasse: vt Rollo dux ille in mutui vicissim gratia Roberti nomé, antiquo suppresso, sacto in regenerationis lauacro assumpsit, suosque iussir annuum vectigal Carolo pendere, ne terra quæsita bello videretur sed alieno beneficio parta. Cederem hic ciatu afflicti, Dousæni admodumesse tenuia nullaque Franci adrevicinitate animaduerterem pertinere sua argumenta ad id, de quo agitur.

inter Ligerim & Sequanam inferius ad Oceanu Gallorum idiomate Vuoftrih.

Tanto crugem querutur le prouinciam negligeter ad-

ministrasse, quod nec ipse consiliis hostium mature satis oc-Currillet nec per alice Covition illower problemit

Porro indicia lector, litigantes, de fille licidio, vel vrainnt, Lana caprina, vidifti, Efernium cum Pacidi ino, non fpurcura, telle Lucilia, & per confeques haud improbum. Vrinam negotio hoc carers potuillem, quad iple, intriuit, nelcio qua ve gloriola frueretur. Relpondere debui, quum nollem, ne Parrem habuille fe improbum Septenaria proles audiret, & faris facerem, non folum doctiorum, verumetiam optimorum vitorum quorunda postulationibus; quos sane tæset Snoium arque etia me adeo a Doula profeindi przfertim fi quid scripsimus, vi ijdem intelligunt, non ve pecuniam faceremus, feripfimus. Deinceps vel fi in me lapidem molarem iecerit non curem, cum vnicum hoc me folatur, innocentia D.

artal of it

.0360 ...

· On 7 sills

Opt. Max. semper patrocinari. W Semper Candide.

The state of the s

ود عداد من عدد برشوانه الله